

КЪРВАВА РЕКОЛТА

**Обновен доклад върху обвиненията в отнемане на органи от
практикуващи Фалун Гонг в Китай**

<http://organharvestinvestigation.net>

ПРИЛОЖЕНИЯ

Съдържание

<u>Приложение 2. Биография на Дейвид Матас.....</u>	<u>3</u>
<u>Приложение 3. Биография на Дейвид Килгор.....</u>	<u>9</u>
<u>Приложение 5. Преживяното от реципиентите.....</u>	<u>11</u>
<u>Случай 1.....</u>	<u>11</u>
<u>Случай 2.....</u>	<u>12</u>
<u>Случай 3.....</u>	<u>13</u>
<u>Случай 4.....</u>	<u>15</u>
<u>Случай 5.....</u>	<u>16</u>
<u>Случай 6.....</u>	<u>17</u>
<u>Случай 7.....</u>	<u>18</u>
<u>Случай 8.....</u>	<u>21</u>
<u>Приложение 8. Доклад от полицейско управление в Едмънтън относно умишлено насаждане на омраза към Фалун Гонг от служители на китайското консулство.....</u>	<u>22</u>

Приложение 2. Биография на Дейвид Матас

Роден в Уинипег, Манитоба, на 29.08.1943 г.

Син на Хари и Естер (Щайман) Матас.

Домашен адрес: Мълви Авеню № 1146, Уинипег, Манитоба, R3M 1J5

Офис адрес: ул. Воган № 602-225, Уинипег, Манитоба, R3C 1T7

тел: 204-944-1831; факс: 204-942-1494; e-mail: <dmatas@mts.net>.

Образование:

Университета в Манитоба: Бакалавър на хуманитарните науки 1964 г.

Университет „Принстън“: Магистър на хуманитарните науки 1965 г.

Университет „Оксфорд“: Бакалавър на хуманитарните науки (Право) 1967 г. и Бакалавър по Гражданско право 1968 г.

Професионални квалификации:

Адвокат към Лондонското адвокатско сдружение 1969 г.

Получил право на адвокатска практика в Манитоба 1971 г.

Назначения:

Служител във Върховния Съд на Канада 1968-69 г.

Член на групата за чуждестранна собственост към правителството на Канада 1969 г.

Адвокатска практика във фирма „Томпсън, Дорфмън и Суитмън“ 1970-71 г.

Главен асистент на заместник-министъра на правосъдието на Канада 1971-72 г.

Съдружник във фирма „Шварц, МакДжанет, Уейнбърг“ 1973-79 г.

Частна практика в имиграционното право и дела свързани с човешките права 1979- .

Дела във Върховния Съд на Канада:

- Канада (Комисия по човешките права) срещу Тейлър 1990 г. (в брой 3 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 892);

- Референция за екстрадиция 1991 г. (в брой 2 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 858);
- Киндлер срещу Канада (министерство на правосъдието) 1991 г. (в брой 2 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 779);
- Канадския Съвет на Църквите срещу Канада (министерство на заетостта и емиграцията) 1992 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 236);
- Дегани срещу Канада (министерство на заетостта и емиграцията) 1993 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 1053);
- Р. срещу Финта 1994 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 701);
- Реза срещу Канада 1994 г. (в брой 2 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 394);
- Рос срещу Училище „Брунсуик“ № 15 1996 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 825);
- Канада (Комисия по човешките права) срещу Канейдиън Либерти Нет 1998 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 626);
- Пушпанатан срещу Канада (министерство на гражданството и емиграцията) 1998 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 982);
- Р. срещу Шарпи 2001 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 45);
- Съединените Щати срещу Бърнс 2001 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 283);
- Суреш срещу Канада (министерство на гражданството и емиграцията) 2002 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 3);
- Чу срещу Канада (министерство на гражданството и емиграцията) 2002 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 84);
- Шрайбър срещу Канада (министерство на правосъдието) 2002 г. (в брой 3 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 269);
- Госелин срещу Квебек (министерство на правосъдието) 2002 г. (в брой 1 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 429);
- Синдиката Норткрест срещу Амселем 2004 г. (в брой 2 на бюлетина на Върховния Съд на Канада, 551);
- Мугесера срещу М.С.І. 2005 г. (Върховен Съд на Канада, 51).

Държавни назначения:

- Член на Канадската делегация в Общото Събрание на Обединените Нации, 1980 г.;
- Оперативна група за емиграционни практики и процедури, 1980-81 г.;
- Член на Канадската делегация в Конференцията на Обединените Нации за международния криминален съд, 1998 г.;
- Член на Канадската делегация в Стокхолмския Международен Форум за Холокоста, 2000 г.;
- Директор на Международния център за човешките права и демократичното развитие, превърнал се в „Права и Демокрация“, 1997-2003 г.;
- Канадска делегация в Организацията за Сигурност и Взаимопомощ на Европейската конференция по Антисемитизъм – Виена 2003 г., Берлин 2004 г.

Академични назначения:

- Лектор по конституционно право, Университет „МакГил“ 1972-73 г.;
- Лектор по начална икономика, канадски икономически проблеми, 1982 г., Международно право 1985 г., Граждански свободи 1986-88 г., Емиграционно право 1989 г., Университета на Манитоба.

Доброволни дейности:

- Директор на Международния фонд за опазване и помощ на Южна Африка в Канада, 1990-91 г.;
- Директор на Кооперация Канада-Южна Африка, 1991-93 г.;
- Съпредседател Канадско-Хелзинкската наблюдателна група, 1985 г.- ;
- Директор на Асоциацията за права и свободи на Манитоба, 1983-87 г.;
- Член на Уинипегския клон на Канадските приятели на Еврейския университет, 1993г.-;
- Един от основателите и правен съветник на „Без Граници“;
- Председател на Международното събрание на ЕСПАТ , 2002 г. Банкок, 2005 г. Рио де Жанейро;
- Амнести Интернешънъл: член на постоянния комитет с мандат към Международния Изпълнителен комитет, 1993-1999 г., правен координатор на Канадския отдел, 1980 г.; Член на Организацията срещу безнаказаността, 2002-2005 г.;
- „Б'най Брит“ Канада: Главна Лига за човешките права, 1983-85 г., почетен съветник, 1989 г.-, вицепрезидент, 1996-1998 г.;

- Канадска Адвокатска Колегия: член на Конституционния комитет, 1977-78 г.,

Председател на отдела за Конституционно и Международно право, 1979-82 г.,

Председател на отдел Имиграционно право, 1996-97 г.,

Член на работната група за расово равенство в правната професия, 1994-2000 г.,

Председател на работната група за преразглеждане Канадския акт за Човешките права от 1999 г.;

Член на комитета за взаимовръзка на федералната адвокатска колегия, 1999 г., председател, 2004 г.-;

Член на комитета за осъществяване на расово равенство и председател 2002-2004 г.; Член на постоянната комисия за справедливост, 2004 г.-;

- Канадски съвет за бежанците: председател на работната група за Задоканска защита, 1989-1991г.;

- Член на международната експертна група за транспортните санкции, 1990-91 г.

- Председател на оперативната група за Задоканска защита 1992 г., президент, 1991-95 г.;

- Канадския Еврейски Конгрес: Председател на Правния комитет за военни престъпления, 1981-84 г.;

- Съпредседател на проекта „Расови взаимоотношения и Закона“, 1985-87 г.;

- Международна комисия на юристите: член на съвета на Канадския отдел, 1983-94 г., вицепрезидент, 1994-2003 г.;

Съдебен наблюдател:

- обвинението на Еди Картан, Лексингтън, Мисисипи, за Амнести Интернешънъл, Октомври и Ноември 1982 г.;

- осъждането на Денис Банкс, Къстър, Южна Дакота, за Амнести Интернешънъл Октомври 1984 г.;

- затворнически съдебен процес срещу Марион, затвора в Илиноис, за Амнести Интернешънъл , Януари и Юни 1985 г.;

- съдебен процес за убежище, Туксон Аризона за Международния комитет на юристите, Ноември 1985 г., Април 1986 г.;

- обвинението на Филиберто Ожеда Риос, Сан Хуан, Пуерто Рико, за Амнести Интернешънъл, Август 1989 г.;

- обвинението на Енхада, Тунис, Тунис за Наблюдателите за човешките права, Август 1990 г.;
- обвинението във недобросъвестност, Камп Лежон, Северна Каролина, за Амнести Интернешънъл, Юни 1991 г.;
- осъждането на седемте от Гренада, Гренада, за Наблюдателите за човешките права; граждански процес за компенсация на измъчваните жертви от Маркос, срещу режима на Маркос, Хонолулу, Хавай , за Международния комитет на юристите, Август 1992 г.;

Участия в избори:

- Кандидат за парламента – Уинипег Южен Център, Либералната партия, 1979 г., 1980 г., 1984г.;
- избран наблюдател – Южна Африка 1994 г., за Асоциацията на Канадската Адвокатска Колегия;
- Украйна, Декември 2004г., за Корпуса на Канада;
- Хаити, Февруари 2006г., Международна мисия за наблюдение на избори;

Участия в партии:

- Председател на политическия комитет на Манитоба и член на националния политически комитет на Либералната партия на Канада, 1973-1978 г.;
- Член на ораторския комитет, изборите през 1980 г.

Отличия:

- Медал на Генерал-губернатора на конфедерацията, 1992 г.;
- Медал на Евреите Ветерани от войната по случай петдесетгодишнината от победата в Европа, 1995 г.;
- Награда за изключителни постижения, Асоциацията за права и свободи в Манитоба, 1996 г.;
- Почетен докторат по право, университет Конкордия;
- Хуманитарна награда „ Др. Пърси Барски”, канадска болнична фондация „Шааре Зедек”, 1997 г.;
- Награда за принос към обществото, по случай стогодишнината на Националния съвет на еврейските жени (Уинипегски отдел), 1997 г.;
- Почетен член на Правното общество на Лордовете в Монреал, 1997 г.;
- Награда за принос към човешките права, присъдена от Лига за човешките права „Б’най Брит”, Канада, регион среден запад, 1999 г.;

- Награда за принос към човешките права, Обществена асоциация за правно обучение, Манитоба, 1999 г.;
- Цитиран от президента на „Б'най Брит" Канада, 2004 г., 2005 г.;
- Личност на годината 2006, Междоверско братство, Ванкувър.

Книги:

- „Канадско Имиграционно Право" 1986 г.;
- „Правосъдието отложено: военнопредстъпници нацисти в Канада" 1987 г. заедно със Сюзън Черъндъф;
- „Процесът за убежище" 1989 г.;
- „Затварянето на вратите: провалът на защитата на бежанците " 1989 г. заедно с Илана Симон;
- „Никога вече: борбата срещу нарушаването на Човешките права" 1994г.;
- Редактор на „Машината на Смъртта", Амнести Интернешънъл, САЩ, 1995 г.;
- „Кървави думи: Омраза и Свобода на Словото" 2000 г.;
- „След шока: антиционизъм и антисемитизъм" 2005 г.;

Статии:

- „Осъждането на престъпници от нацистката война в Канада", „Б'най Брит", Канада, 1985 г.;
- „Ренесанс в Тунис" 1990 г.;
- „Военнопредстъпници нацисти в Канада: след пет години", „Б'най Брит", Канада, 1992 г.;
- „Защита на бежанците в Новите Щати: Киргизката република" , Канадско-Хелзинкска Наблюдателна група, 1998г.;
- „Предотвратяване на сексуалната злоупотреба в полигамните общества", Април, 2005 г.;

Приложение 3. Биография на Дейвид Килгор

За целите на този доклад, следните детайли би трябвало да имат значение:

Израснах в Уинипег, също като Дейвид Матас. Дядо ми по майчина линия, Даниел Макдоналд, много години практикуваше право в Портаж Ла Прери и след това служи около 18 години като Главен Съдия на област Манитоба. Дядо ми по бащина линия, Фред Килгор, беше адвокат в Брандън преди да стане съдия на Областния съд в Куинс Бенч. Баща ми, Дейвид Е. Килгор, беше президент на Главния изпълнителен съвет на застрахователна компания „Грейт Уест“ в продължение на 16 години. Докторантурата ми по право е от Университета в Торонто от 2000 г., като университетът преиздаде бакалавърските степени по право, включително и моята, от 1966 г. Започнах докторат по конституционно право по университетска програма в университета в Париж през 1969, но не го завърших. Беше ми позволено да практикувам право в Бритиш Колумбия, Манитоба и Алберта и практикувах както следва:

Бритиш Колумбия:

- Практикуващ в правната фирма на Ръсел във Ванкувър, ДюМолен, под попечителството на н.п. Майкъл Голди от Апелационния съд на Бритиш Колумбия през 1966-67 г.
- Практикувах като асистент прокурор във Ванкувър до федералните избори през 1968 г., когато кандидатствах за парламента във Ванкувър.

Онтарио:

- Присъединих се към федералния департамент на правосъдието в Отава през 1968 г. в отдел „Граждански Съдебни процеси“ и по-късно се преместих в отдел „Данъчни съдебни процеси“.

Манитоба:

- При завръщането ми в Канада от обучение във Франция през 1970 г. се присъединих към правната фирма на Питбало Хоскин в Уинипег, като се занимавах със съдебни спорове и защита по криминални дела.
- По-късно бях назначен за главен държавен адвокат към Юридическа област Дофен в западна Манитоба.

Алберта:

- През 1972г. бях назначен за старши помощник на главния държавен адвокат на Алберта, като се занимавах предимно с криминални и природозащитни дела, докато не бях приет в Камарата на общините в област Едмънтън през 1979г.

Камарата на общините:

- Служил в правния комитет през 1980-84г.

- Служил в съвместен комитет на парламента и сената за законовите структури.
- Критикуващ предотвратяването на престъпността за официалната опозиция през 1980-1983 г.
- Главен говорител и председател към комитетите на парламента през 1980-83 г.
- Председател на комитета за човешките права и международно развитие (2004-2005 г.)

Правителството на Канада:

- Държавен секретар за Латинска Америка и Африка, 1997-2002 г.
- Държавен секретар за Азия и Океания, 2002-2003 г.

Допълнителни биографични материали може да намерите на моя уебсайт <http://david-kilgour.com> , като натиснете на иконата **"About David"** на заглавната страница.

Приложение 5. Преживяното от реципиентите

(С цел предпазване самоличността на реципиентите на органи, истинските им имена не са разкрити)

Случай 1

Г-жа Т, между петдесет- и шестдесетгодишна, от Азия

Тя е диагностицирана с хронична бъбречна недостатъчност през 2000 г. и започва диализа през юли 2003 г.

Г-жа Т се свързва с местен брокер на органи през ноември 2005 г. Нейните предтрансплантационна и имунологична оценки били направени в местна болница и тя дава оценките и останалите документи на брокера в началото на декември.

Брокерът я моли да пригответи 26 000 щ. д. и я информира, че обикновено намирането на съвместими органи отнема една седмица и че освен това е препоръчително пациентът да отиде до Китай, за да изчака за съвместимия орган. Г-жа Т обаче изразява мнение, че би предпочела да изчака до намирането на съвместимия орган, преди да замине за Китай.

На 4 януари 2006 г. г-жа Т е уведомена, че е намерен дарител на органа и че самолетният билет е готов. На 6 януари 2006 г. брокерът взима г-жа Т и друг пациент, чакащ за трансплантация на орган, и заминава за Ухан, провинция Хъбей.

В същия ден (6 януари 2006 г.) г-жа Т пристига в болницата, хоспитализирана е в 14ч. в обща болница Land Force (Land Force General Hospital) в Ухан и незабавно ѝ е взета кръвна проба. В 17ч. е приета в операционната зала и ѝ е поставена спинална анестезия. В около 20ч. тя е изведена от операционната зала. Неин лекар там е Лигонг Танг. За трансплантационни пациенти има налични три стаи, всяка от които с по три легла, или общо девет легла. Лекар от болницата я уведомява, че ѝ е бил присаден HLA 3-съвместим орган.

Членове на семействата не са допускани на свиждания с пациентите. Тя е изписана от болницата на 19 януари 2006 г. и се завръща в Тайван.

Обща платена сума: 26 000 щ.д. в брой.

Г-жа Т наистина не знаела какъв е източника на органа. Брокерът я уведомява, че е от екзекутиран затворник. Забележка: Брокерът не е този, който е подбирал органите, така че казаното от него очевидно е основано на слухове. Освен това китайската болница винаги би заявила единствено, че източниците на органи са екзекутирани затворници.

Забележка: Land Force General Hospital в Ухан, където е извършена трансплантацията на г-жа Т, е военна болница. Твърди се, че само военните

болници или лекарите, работещи във военните болници, могат лесно да се снабдят с органи.

Случай 2

Г-жа Р.З., кръвна група: АВ, възраст: около петдесетгодишна, от Азия

Г-жа Р.З. е диагностицирана с хронична бъбречна недостатъчност през 1986 г. До декември 2004 г. състоянието ѝ се влошава и бъбреците ѝ отказват, вследствие на което се налага започването на диализно лечение.

В началото на декември 2004 г. ѝ предлагат да отиде до Китай за трансплант. Информират я, че през последните години много пациенти са отишли до Китай за органи за присаждане, и че повечето от тях са добре, включително и пациент, получил бъбрек шест месеца по-рано. Г-жа Р.З. е свързана с брокер.

Брокерът занася кръвната проба на г-жа Р.З. в Китай на 17 декември 2004 г.

Два дни по-късно, на 19 декември, г-жа Р.З. е уведомена, че е открит подходящ дарител, и че би могла да замине незабавно за Гуанджоу за трансплантацията.

По това време г-жа Р.З. е с лоша настинка, така че е в състояние да пътува за Гуанджоу със съпруга си и по-младата си сестра едва на 24 декември.

Името на болницата е Economy and Technical Development Hospital of Guangzhou. Тя е разположена надалеч от града и доста занемарена. Няма толкова много пациенти като в родната страна на г-жа Р.З. Трансплантационното отделение се намира на десетия етаж и има 13 стаи с по три легла всяка. Всеки хоспитализиран пациент може да приеме и членовете на семейството му в стаята си. Главният лекар е Минджуан Лин, завеждащ трансплантационното отделение. Има поне още десет други пациенти, чакащи за трансплантация или възстановяващи се след операция. Г-жа Р.З. забелязва, че те са от Тайван, Малайзия, Индонезия и т. нт.

Цената на операцията е 27 000 щ.д. (с включени хоспитализация, храна и транспорт). Парите са платени в брой на по-младия брат на Минджуан Лин (главният администратор) непосредствено преди операцията. Никаква разписка не е издадена в момента на заплащането, но по молба на съпруга на г-жа Р.З. издават опростена бележка, удостоверяваща за извършено заплащане в размер на 27 000 щ.д.

Р.З. влиза в операционната зала в 17ч. на 30 декември 2004 г. Болничният персонал отива да вземе бъбрека ѝ сутринта на същия ден. Операцията продължава приблизително четири часа при приложена спинална анестезия. През същия този ден са извършени бъбречни трансплантации на други четирима пациенти. Г-жа Р.З. не знае кой е дарителят на нейния орган. Уведомена е от лекар в болницата, че е получила HLA 5-съвместим бъбрек.

През следващите пет дни тя е хоспитализирана в изолирано отделение (отделението е с шест легла и е наблюдавано от персонала 24 часа в денонощието, със само една нощна смяна). След това тя прекарва седем дни в

обикновена стая. Завръща се у дома, след като шевовете ѝ са премахнати на 11 януари 2005 г. Връчена ѝ е брошура с информация относно трансплантационната ѝ операция и необходимите специални грижи.

Лекарят в болницата не разкрива пред нея източника на нейния орган. В брошурата пише, че дареният органа е езекутиран затворник.

Забележка: Брокерът не е този, който е подбирал органите, така че казаното от него очевидно е основано на слухове. Освен това китайската болница винаги би заявила единствено, че източниците на органи са езекутирани затворници.

Забележка: Economy and Technical Development Hospital of Guangzhou, където е извършена трансплантацията на г-жа З.П., не е била военна болница, но главният лекар на трансплантационното отделение – Минджуан Лин – е бил на отговорни длъжности и в трансплантационното отделение болница Джузиан, афилирана към Първи военен медицински университет. Твърди се, че само военни болници или лекари, работещи във военните болници, могли лесно да се снабдят с органи.

Случай 3

Г-н Х.С., около 35-годишен, кръвна група А, от Азия

През 1999 г. му е поставена диагнозата хронична бъбречна недостатъчност. През 2000 г. той отива в няколко болници в Тайван, чакайки за бъбречен трансплант.

Около юли и август 2003 г. той решава да замине за Китай за трансплантация на бъбрек. По това време болногледач на пациенти, подложени на периториална диализа, му препоръчва да посети брокер за трансплантация в Китай. През септември 2003 г. брокерът информира г-н Х.С., че е намерен HLA 3-съвместим бъбрек за него и така той заминава за Китай за бъбречна трансплантация.

Първо пътуване до Китай за трансплант:

Придружен от съпругата си, г-н Х.С. пристига в Шанхай. Първа шанхайска народна болница (също наричана Афилирана болница към шанхайския университет Жиаотон) урежда приемането му и той е хоспитализиран на момента.

При доставянето на пресния бъбрек от дарителя в болницата и провеждането на изследване за кръстосана реактивност (или кросмач реакция, бел.пр.) на антителата се установява, че пробата, взета от г-н Х.С. за кръстосана реактивност на MLC (смесена лимфоцитна култура) е положителна. Той не може да използва този орган.

Хоспитализацията му продължава, докато той чака за съвместим орган в продължение на две седмици. За този период от време пресни бъбреци са взимани от телата на дарителите и транспортирани до тази болница за него общо четири пъти (включително и в случая, споменат по-горе). Всеки път след пристигането на бъбрека е извършван тест за кръстосана реактивност на

антителата. Всеки път обаче резултатите от изследванията са положителни, както и първия път, така че г-н Х.С. не може да използва органа, въпреки че той току що е бил изваден от тялото на дарителя.

Две седмици по-късно, на 1 октомври, г-н Х.С. се завръща в у дома поради ангажименти на работното му място.

Второ пътуване до Китай за трансплант:

Г-н Х.С. решава, че не бърза с извършването на трансплантацията, и иска малко време, за да си почине и да се възстанови психически. Чак през март 2004 г. той отново решава да осъществи трансплантацията.

Той отново е уведомен, че е открит подходящ орган, и е приканен да замине за Китай. Отново е хоспитализиран в Първа шанхайска народна болница. Информиран е от лекар, че за него е намерен HLA 5-съвместим орган. И този път тестът за кръстосана реактивност на MLC се оказва позитивен след доставянето на съвместимия орган в болницата и провеждането на изследването. Кръвната проба, взета от г-н Х.С., показва, че според цитометричния анализ неговите антитела от клас 2 (PRA Class 2) са над 30% (когато този процент е прекалено висок, това лесно може да доведе до положителен резултат от изследването за кръстосана реактивност). Лекарят в Китай му предлага да му бъде приложена плазмафереза, но лекарят в Тайван му препоръчва да не се подлага на плазмафереза, а просто да изчака за орган, който да е с отрицателен резултат от пробата за кръстосана реактивност. Г-н Х.С. продължава да чака в болницата. Още два подходящи органа са открити и доставени в болницата за трансплантация в два отделни случая, но отново не могат да бъдат използвани поради положителни резултати от изследването за кръстосана реактивност на антителата. Едва в края на април за него е намерен HLA 4-съвместим орган. Този път резултатите от изследването за кръстосана реактивност на антителата са отрицателни. Трансплантационната операция на г-н Х.С. е извършена на 23 април 2004 г.

Лекуващият лекар е д-р Джианмин Тан. След операцията пациентът остава в изолационното отделение за една седмица, преди да го преместят за осем дни в отделението за китайци, живеещи в чужбина при 85-та Болница на Народноосвободителната армия. Той се завръща в Тайван на 8 май 2004 г.

По думите на г-н Х.С., Първа шанхайска народна болница извършвала трансплантации главно за заможни хора, идващи от Хонконг, Макао и Тайван. Местните и хората, идващи от Малайзия и Индонезия, в общия случай отивали в 85-та Болница на Народноосвободителната армия за трансплантация на органи. Тези две болници били също така под ръководството на групата на д-р Тан; д-р Тан дошъл от Обща болница Фуджоу (Fuzhou General Hospital) във военната зона Нанжин.

Съпругата на г-н Х.С. видяла около 20 листа с документи, касаещи предоставилите органите и информация за техните HLA-анализи. Лекарят подбрал неколцина от списъка и ги подредил поред. След като органът пристигнал била вземана проба за кръстосана реактивност. Ако резултатът бил

положителен, операцията трябвало да бъде отменена, а ако се оказал отрицателен, операцията се извършвала.

Лекарите съобщават на г-н Х.С., че органът е взет от екзекутиран затворник без неговото [на затворника] съгласие за това.

Забележка: Първа шанхайска народна болница, където е извършена трансплантацията на г-н Х.С., е цивилна болница, но главният лекар на трансплантационното отделение – Жианмин Тан – е бил също така директор на Центъра по трансплантации на органи за цялата армия, директор на урологичното отделение, както и зам.-директор на Обща болница Фуджоу (Fuzhou General Hospital) във военната зона Нанжин. Твърди се, че само военни болници или лекари, работещи във военните болници, могли лесно да се снабдят с органи.

Случай 4

Г-жа Роу.Дж. Кръвна група: В; между четиридесет- и петдесетгодишна, от Азия

Г-жа Роу.Дж. е диагностицирана с хронична бъбречна недостатъчност през май 2000 г. След като е подложена на бъбречна диализа, на г-жа Роу.Дж. ѝ е препоръчано да отиде до Китай за бъбрек за присаждане. На 11 май 2001 г. брокерът получава здравния ѝ картон и ѝ е казано да си стои вкъщи и да изчака за понататъшни известия.

Около две седмици по-късно г-жа Роу.Дж. е уведомена, че е открит подходящ дарител и че тя може да замине за Китай за трансплантацията. По това време г-жа Роу.Дж. не е психически подготвена, тъй като не очаквала подходящия орган да бъде намерен толкова бързо и не е готова психологически. И така тя се отказва от тази възможност. След още две седмици брокерът се обажда отново, уведомявайки я, че друг подходящ дарител е намерен. Този път г-жа Роу.Дж. се съгласява да предприеме пътуване до Китай за трансплантацията и е насрочена операция за края на юни.

Група от седем пациенти заминават заедно за Китай за трансплантации. На всеки е казано да носи 200 000 хонконгски долара.

Брокерът ги посреща на летището на 25 юни 2001 г. и ги превозва с автобус (пътуването е с времетраене около два часа) до Хъмен, град Донгюан. Същия ден те са хоспитализирани в Народна болница Тайпин в Донгюан (в област Хъмен, град Донгюан). Направени им са и изследвания за проверка на здравословното състояние (кръвна проба, рентген и свръхзвукови вълни)

На същия ден (25 юни 2001 г.) болничният персонал събира от тях по 140 000 до 150 000 хонконгски долара. Издадена им е опростена разписка. (Пациентите с кръвна група 0 и тези над шейсетгодишна възраст трябва да заплатят по още 20 000 хонконгски долара). Целият трансплантационен център е ръководен от проф. Уей Гао, но г-жа Роу.Дж. не знае кой е нейният лекар (този, който е извършил операцията ѝ).

Операциите по присаждане на бъбрек на всичките седем от тях са проведени на втория ден (26 юни 2001 г.). Три операционни зали са използвани едновременно. Приложена е спинална анестезия. Г-жа Роу.Дж. е вкарана в операционната в приблизително 20:00ч. и операцията е приключена в 00:00ч. Г-жа Роу.Дж. е информирана от лекар в болницата, че е получила HLA 4-съвместим орган.

Сред другите пациенти, на които бил присаден орган на същия ден, са индонезиец, френски китаец, както и местен китаец. Зам.-директорът на болницата, Жиахуа Съ, преди време им казва, че ако на пациент е прилагана бъбречна диализа в болницата в продължение на пет години, пациентът можел да получи безплатен бъбрек за присаждане.

Седмината пациенти остават в изолационното за седем дни и се завръщат по домовете си на 3 юли.

Никой не е дал никаква информация на г-жа Роу.Дж. относно предоставилия органа. Лекарите в болницата не разкриват това пред нея. Г-жа Роу.Дж. не знае нищо и за лекаря, който я е оперирал. Лекарят не идва при нея, за да се представи, нито пък тя пита за него.

Брокерът им казва, че органите са от екзекутирани затворници.

Забележка: Народна болница Тайпин в Донгюан (в област Хъмен, град Донгюан, провинция Гуандон) не е военна болница, но главният лекар на трансплантационното отделение, Уей Гао, е бил също и професор в – и главен лекар на - Изследователския институт Джузиан към Първи военен медицински университет . Други хора на отговорни длъжности в това трансплантационно отделение са също от военни болници. Уей Гао и други лекари извършват трансплантационни операции и в Централна болница на въоръжените погранични полицейски патрули на провинция Гуандон (случай 6 например). Твърди се, че само военните болници или лекарите, работещи във военни болници, биха могли лесно да се снабдят с органи.

Случай 5

Г-н Ч.

Г-н Ч. е от Азия.

Г-н Ч. умира в Китай лятото на 2005 г. след неуспешна чернодробна трансплантация.

Г-н Ч. е приет в Болница на китайско-японската дружба в Пекин в началото на август поради болки в коремната област по време на пътуването му в Китай с неговите съпруга и син. Той е диагностициран с тумор в черния дроб. Склоняват го да бъде опериран в болницата и операцията е извършена на 7 септември 2005 г. След операцията г-н Ч. е в критично състояние.

Когато той изпада в критично състояние, директорът на болницата предлага пациентът да бъде прехвърлен в Болница на въоръжената полиция в Пекин и да му бъде извършена операция по присаждане на черен дроб.

В рамките на 24 часа след постъпването му в Болница на въоръжената полиция в Пекин е намерен съвместим черен дроб и трансплантацията е извършена незабавно.

Пациентът умира 4 дни след операцията във военната болница.

Забележка: Чернодробната трансплантация е извършена в Болница на въоръжената полиция в Пекин и черният дроб е бил налице в рамките на 24 часа. Твърди се, че само военните болници или лекарите, работещи във военни болници, биха могли лесно да се снабдят с органи.

Случай 6

Г-н Ж.Ч.

Г-н Ж.Ч., на възраст между петдесет и шейсет години, е диагностициран с хронична бъбречна недостатъчност. През януари 2005 г. пациентът внезапно получава трудности при дишането и ускорен сърдечен ритъм. Поставена му е диагнозата остра бъбречна недостатъчност. Направена му е предтрансплантационна оценка. Установява се, че г-н Ж.Ч. няма антитела срещу вируса на хепатит Б. Той трябва да има такива преди трансплантацията на бъбрека, така че през месец март му е поставена ваксина срещу хепатит Б и се изчаква организъмът му да произведе антителата. До септември антителата му са вече произведени. Тогава е уведомен, че може да му бъде извършена трансплантация на органа в Китай.

Пациентът получава известие за намерен подходящ орган на 19 октомври 2005 г. Той посещава семинар преди пътуването на 20 октомври 2005 г. На семинара г-н Ж.Ч. и други пациенти са информирани за разноските, които ще трябва да покрият. Освен това пациентите са информирани, че всичките органи са съвместими, така че да не се тревожат.

На 26 октомври групата от осем пациента пристига в Централна болница на въоръжените погранични полицейски патрули на провинция Гуандон в Шенжен в 16:10ч. След пристигането си в болницата проф. Уей Гао провежда пред-оперативен семинар същата вечер. От пациента е взета такса за операцията в размер на 150 000 хонконгски долара в брой. Тогава някои пациенти питат как са екзекутирани осъдените затворници. Д-р Гао заявява, че не са били разстреляни. Били са им поставени две инжекции – една за анестезия и една болкоуспокояваща, и след това органите им са били взети.

Пациентът заплаща 2 700 юана за престоя си в болницата, 12 800 хонконгски долара за лекарства, 700 юана за хемодиализа. Цената на цялата операция в Китай е 169 019 хонконгски долара. Според интервюирания трансплантационните болници в Китай не издават разписки за извършено заплащане на лечението. От болницата предоставят доказателствата за извършено лечение само в случай, че сметат това за абсолютно необходимо. Те предоставят доказателства за последните две диализи, извършени преди операцията, което е с цел пациентите да могат да подадат документи за поемане на разходите им от здравното им осигуряване, когато се завърнат в

Тайван. Всички разноси са платени в брой в хонконгски долари на общия работник.

Общата сума на разходите за пациента е около 29 000 щ.д., включително парите в червен плик, самолетният билет и т.н. Престоят му в Китай е едва три дни.

Г-н Ж.Ч. влиза в операционната в около 16:00ч. на 28 октомври. Бъбреците за присаждане са доставени в болницата в около 14:10ч. на същия ден. Мястото, от което са били получени органите, би трябвало да е недалеч от болницата. Сестрите, превозващи се с линейка и носещи хладилни кутии, се завръщат с осем взети бъбрека.

Г-н Ж.Ч. излиза от операционната в около 20:30ч. След това пациентите, претърпели присаждане на орган, са хоспитализирани в отделението за наблюдение, където достъпът на членове на семейството е забранен.

Пациентът напуска болницата на 4 ноември и се завръща у дома.

Всички лекари в болницата са военни лекари.

Медицинското удостоверение е издадено от името на Auxing Group Junhui Company (преведено по произношението на името), а типът хоспитализация е регистрирана като на местен жител, на собствени разноси.

По думите на пациента, групата преди тях била от Индонезия. Ден след заминаването им група от Сингапур трябвало да пристигне за трансплантации на органи.

Забележка: Тази трансплантация е извършена в Централна болница на въоръжените погранични полицейски патрули на провинция Гуандон. Твърди се, че само военни болници или лекарите, работещи във военни болници, биха могли лесно да се снабдят с органи.

Случай 7

Г-н К.З.

Г-н К.З. е бил на възраст между 40 и 50 години по времето на операцията и починал. Кръвна група А, хепатит В, страдал от диабет.

През юни 2005 г., в продължение на две седмици този пациент започва да усеща симптоми на изтощение и жълтеница. Поставена му е диагноза остър хепатит В (GOT, GPT са около 2000-3000, Bil:16). Той е хоспитализиран за лечение за три седмици. На 27 юни 2005 г. болестта му се влошава до фулминантен (скоростно-протичащ) хепатит. (GOT: 163, Bil:23PT/PTT:30/78sec). В резултат е преместен в болницата към Тайванския университет в Тайпей, за да му бъде направена оценка за чернодробна трансплантация и да изчака за черен дроб за присаждане. След направената оценка се установява, че той не би могъл да намери подходящ донор в рамките на три поколения след него и че би могъл единствено да чака пациент с мозъчна смърт.

Пациентът чака до август и решава, че почти няма надежда. Положението му продължава да се влошава и той на няколко пъти губи съзнание (хепатална кома). В резултат на това, член от семейството му решава да отиде до Китай за чернодробен трансплант.

Пациентът има приятел, работещ в Шанхай, който му помага с изпращането на медицинския му картон до болниците в Шанхай. Този негов приятел му казва, че би трябвало да избере между три болници: болница Хуашан, афилирана с Университета Фудан в Шанхай, болница Чанджън в Шанхай и Първа шанхайска народна болница. Г-н К.З. и семейството му решават, че университетската болница е вероятно по-добре оборудвана и решават да отидат в болница Хуашан, афилирана с Университета Фудан. След това приятелят му прави запитвания в болница Хуашан относно извършването на чернодробна трансплантация и го информират, че ако пациентът пристигне веднага, при тях има наличен чернодробен трансплант за него. И че пациентът може да отиде по всяко едно време.

Пациентът заминава за Шанхай на 11 август 2005 г. (по това време той все още е с ясно съзнание) и пристига в болница Хуашан. Лекуващият му лекар е главният лекар Жианмин Чиаан. Тъй като пристига в болницата ден по-късно отколкото го очаквали, от болницата му съобщават, че черният дроб тип А е бил използван от някой друг, така че той трябва да изчака пристигането на нов черен дроб. По това време на пациента е казано, че 13 и 14 август са почивни дни и че се налага да изчака до понеделник.

По същото време д-р Чиаан уведомява пациента, че според действащите тогава закони и наредби не било позволено извършването на трансплантации на органи за хора, идващи от Хонконг, Макао и Тайван, както и за чужденци. Освен това от министерството на здравеопазването щели да дойдат на проверка в медицинските институти и в болниците. Така че на първия ден, вместо да премине през процедурата по хоспитализирането му, пациентът е помолен да отиде в хотела срещу болницата, за да се срещне с директор Чиаан. Пациентът също така е помолен да влезе в болницата през страничния вход (вместо през главния).

Доктор Чиаан казва на пациента, че: първо, той трябва да твърди, че е от Фуджиан и затова роднините му говорят на тайвански диалект (еднакъв с диалекта от Минан). Второ, пациентът трябвало да казва пред хората, че е дошъл за лечение на хепатит, а не за чернодробна трансплантация. И трето, всички подробности относно чернодробната трансплантация също щели да се обсъждат тайно.

Нещата се вършат скришом. Всъщност целият болничен персонал и останалите пациенти са наясно, че той е дошъл от Тайван за чернодробна трансплантация.

В болница Хуашан от пациента е поискано да заплати депозит от 200 000 китайски юана. Едва след внасянето на депозита г-н и г-жа К.З. са уведомени, че за момента няма наличен черен дроб. Г-н и г-жа К.З. са информирани от болницата, че трябва да бъдат подготвени да заплатят за медицинските потребности, включително и за съоръженията. Всеки ден е донасяно ненужно оборудване от всякакъв вид, и въпреки това то трябва да бъде заплатено даже и

при внесен депозит, в това число дори и термометър. Без пари изобщо не биха били предприети никакви медицински манипулации или лечение. Лекарите от различни отделения идват като че ли с целта да видят г-н К.З. и всеки лекар изглежда иска да получи нещо от тях. Но г-н К.З. няма свой лекуващ лекар. Пациентът е трябвало да подпише многобройни документи и от него е изискано да заплати таксите на момента. Поради тази причина г-жа К.З. винаги носи в себе си пари в брой, за да заплати таксите. В същото време лекари от други болници (от провинциите Кънмин, Гуандон и др.) предлагат на г-н К.З. да бъде прехвърлен в техните болници, в случай че съвместим орган не бъде предоставен в тази. Има и лекари, които заявяват пред него, че и бъбрекът му не функционира добре, и че ако пациентът желае може да му бъде присаден бъбрек едновременно с чернодробната му трансплантация. Всичко това прилича на търговия с цел печалба и г-н и г-жа К.З. усещат, че са позволили да бъдат тормозени поради желанието на г-н К.З. за животоспасяващата трансплантация.

Г-н К.З. изчаква до понеделник. От болницата все още не успяват да намерят подходящия орган. Ето защо главният лекар Чиан моли г-жа К.З. да обсъдят положението на пациента в хотела, намиращ се срещу болницата. Директор Чиан уведомява г-жа К.З., че не са успели да намерят орган, и посочва, че се нуждаят от пари, за да задействат канала за снабдяване с органи. Г-жа К.З. му дава 10 000 юана. Идва вторник, но все още не могат да намерят орган. Главният лекар Чиан предлага също така пациентът да бъде прехвърлен във военна болница, наречена болница Чанджън, тъй като той не може да намери източник на органи. Чрез приятел се свързват с д-р Уан от болница Чанджън в Шанхай, който изразява мнение, че оттам биха могли да снабдят с орган. В сряда сутринта пациентът е прехвърлен в болница Чанджън.

Когато г-н и г-жа К.З. пристигат в болница Чанджън, те установяват, че пациентите от целия девети етаж всички чакат за чернодробна трансплантация. Г-н К.З. установява и че военната болница е тази, която би могла лесно да получи органите. Разликата между болниците Чанджън и Хуашан се състои в това, че в болница Чанджън няма нужда да се тревожат за инспекции от министерството на здравеопазването, тъй като това е военна болница и ѝ е позволено да извършва трансплантации за хора от чужбина.

В 14:00ч. същия ден органът е доставен в болницата (черен дроб тип А). Непосредствено след това пациентът е опериран в операционната зала. В полунощ г-жа К.З. е уведомена, че състоянието на пациента се е влошило и че той е починал, след като опитите за спасяването му не дали резултат. Хепатит В е заразен, така че се налага тялото да бъде кремирано и прахът на г-н К.З. е върнат у дома.

Целият процес е подпомаган от приятеля на пациента, който има свой бизнес в страната. Според изчисленията всички разноски възлизат на около 800 000 юана.

Нито един от съответните документи и сертификати, касаещи пътуването на г-н К.З. за чернодробен трансплант, не упоменава, че това пътуване е с такава цел.

Забележка: Тази чернодробна трансплантация е била извършена във военна болница – болница Чанджън в Шанхай. Твърди се, че само военни болници или

лекарите, работещи във военни болници, биха могли лесно да се снабдят с органи.

Случай 8

Г-н Л., 57-годишен; кръвна група: 0; история на заболяването: бъбречна недостатъчност

През януари 2001 г. г-н Л. изразява желание да отиде до Китай за трансплантация на орган. От г-н Л. е взета кръвна проба. Около 4-5 дни по-късно той получава обаждане от клиниката, че в Китай е бил намерен подходящ орган и той може да започне приготвянията за пътуването си.

В началото г-н Л. се колебае и се чуди как е възможно подходящ орган да бъде намерен толкова бързо. След като обсъжда това със семейството си, той решава да предприеме пътуването и на 1 февруари 2001 г. заминава за Китай. Делегация от 9 души – петима мъже и четири жени – заминава заедно.

Всичките девет души са приети в болница Тайпин в Донгюан. Г-н Л. заплаща 130 000 хонконгски долара, като са му предоставени подробностите по разноските. Бъбречните трансплантации са извършени два дни по-късно, заедно с тези на други четирима пациенти от югоизточна Азия, или общо 13 трансплантации. Всичките 13 трансплантации са извършени в рамките на 2 дни. Г-н Л. е хоспитализиран за 7 дни, преди да се завърне у дома. Сред пациентите има и такива, хоспитализирани за 14 дни преди завръщането им у дома.

Г-н Л. не успява да научи кой е лекарят, извършил неговата операция; никой не споменава източника на органа.

Г-н Л. заяви ясно, че болниците в Китай правят бизнес с трафик на органи.

Забележка: Народна болница Тайпин в Донгюан (област Хъмен, град Донгюан, провинция Гуандон) не е военна болница, но главният лекар на трансплантационното отделение на тази болница – Уей Гао – е професор в, както и главен лекар на изследователски институт Джужуан към Първи военен медицински университет. Някои други хора на отговорни длъжности в това трансплантационно отделение също са от военни болници. Уей Гао и други лекари извършват трансплантационни операции и в Централна болница на въоръжените погранични полицейски патрули на провинция Гуандон (случай 6 например). Твърди се, че само военните болници или лекарите, работещи във военни болници, биха могли лесно да се снабдят с органи.

**Приложение 8. Доклад от полицейско управление в
Едмънтън относно умишлено насаждане на омраза към
Фалун Гонг от служители на китайското консулство**



**POSSESSION OF
PROPERTY REPORT
R-6A**

OFF CODES	REP	CBC	CBO	UNF

Case File No.

04-16657

Cross Reference No.

Occurrence Type <i>Hate Propaganda</i>	Occurrence Date <i>04 June 11</i>	Seizure Date <i>N/A</i>	Seizure Time
Seizure Location <i>N/A</i>	Member i/c Case <i>U.S. Station CAMP</i>		
☒ Accused ☐ Compl ☐ Owner ☐ Finder	Surname <i>CAU</i> Given Names <i>Jionye</i> Address <i>#100-1011-6 av. SW</i>	Date of Birth <i>5-26-23</i> Sex <i>M</i> Home Phone <i>403-246-5952</i>	Charges <i>31912) CCC</i> Work Phone
☐ Accused ☐ Compl ☐ Owner ☐ Finder	Surname Given Names Address	Date of Birth Sex Home Phone	Charges Work Phone
☐ Accused ☐ Compl ☐ Owner ☐ Finder	Surname Given Names Address	Date of Birth Sex Home Phone	Charges Work Phone
☐ Accused ☐ Compl ☐ Owner ☐ Finder	Surname Given Names Address	Date of Birth Sex Home Phone	Charges Work Phone

Circumstances Summary / Additional Subjects / Special Instructions / Release Instructions

Item 1 ☒ Evidence ☐ Found ☐ Safe	Item Type <i>Three Books</i> Quantity <i>2</i> Seized from Subj. # Serial # Make Model Owner Subj. # Other Identifying Marks Additional Information / Remarks	☐ Item was released (see reverse)
Item 2 ☐ Evidence ☐ Found ☐ Safe	Item Type <i>Photocopies of Docs</i> Quantity <i>2</i> Seized from Subj. # Serial # Make Model Owner Subj. # Other Identifying Marks Additional Information / Remarks	☐ Item was released (see reverse)
Item 3 ☐ Evidence ☐ Found ☐ Safe	Item Type Quantity Seized from Subj. # Serial # Make Model Owner Subj. # Other Identifying Marks Additional Information / Remarks	☐ Item was released (see reverse)
Item 4 ☐ Evidence ☐ Found ☐ Safe	Item Type Quantity Seized from Subj. # Serial # Make Model Owner Subj. # Other Identifying Marks Additional Information / Remarks	☐ Item was released (see reverse)
Item 5 ☐ Evidence ☐ Found ☐ Safe	Item Type Quantity Seized from Subj. # Serial # Make Model Owner Subj. # Other Identifying Marks Additional Information / Remarks	☐ Item was released (see reverse)

Submitted By Reg. <i>7/10</i> Name <i>CAMP</i> Signature Date <i>5-6-16</i>	Approved By <i>2346</i> Date <i>5-6-16</i>
Form 5.2 Submitted? ☐ Yes ☒ No	Related Reports Copy To Page <i>1</i> of <i>1</i>
Received in Property and Exhibit Unit By	Entered on PIRAT By

R - 1



Subjects

Case File Number
04-166657

Master File Number

Cross Reference

☒ Initial Report
☐ Follow-Up

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred, Section 319 (2) CCC

OCCURRENCE DATE (Year/Month/Day)
2004 June 11OCCURRENCE TIME
n/a hrs

OCCURRENCE LOCATION

University of Alberta, Lister Hall

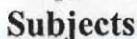
INVESTIGATION DATE
OngoingINVESTIGATION TIME
n/a hrs

Co/Re/Wi/Su/Ac Accused	Surname CAO	Given Names Jianye		YO ☐	Date of Birth / Age 57 Dec 23		Sex m
Apparent Race Oriental	Address #100-1011-6 Ave., SW, Calgary, Ab.						Home Phone 14032468982
Height	Weight	Eye Colour	Eye Defects	Hair Colour	Hair Length / Type		FPS #
Facial Hair	F/Hair Colour	Complexion	Teeth	Build	Speech	ECIB #	
Marks / Scars / Tattoos / Amputations / Deformities				Aliases, Former Names etc.			
Clothing / Additional Descriptors							
Employer / School	Work Phone 140326433 22	VIS Info Given ☐	VSU Card Given ☐	App Not. ☐	Arrest ☐	Warrant ☐	PTA ☐
Other ☐							

Co/Re/Wi/Su/Ac Accused	Surname WU	Given Names Junyi		YO ☐	Date of Birth / Age 62 Oct 1		Sex m
Apparent Race Oriental	Address #4-101 Village Heights., SW, Calgary, Alberta						Home Phone 2468982
Height	Weight	Eye Colour	Eye Defects	Hair Colour	Hair Length / Type		FPS #
Facial Hair	F/Hair Colour	Complexion	Teeth	Build	Speech	ECIB #	
Marks / Scars / Tattoos / Amputations / Deformities				Aliases, Former Names etc.			
Clothing / Additional Descriptors							
Employer / School	Work Phone 140326433 22	VIS Info Given ☐	VSU Card Given ☐	App Not. ☐	Arrest ☐	Warrant ☐	PTA ☐
Other ☐							

Co/Re/Wi/Su/Ac Compl't	Surname YEH	Given Names Chi Yao		YO ☐	Date of Birth / Age N;k		Sex f
Apparent Race Oriental	Address 612 Forrest Ln.						Home Phone 9885657
Height	Weight	Eye Colour	Eye Defects	Hair Colour	Hair Length / Type		FPS #
Facial Hair	F/Hair Colour	Complexion	Teeth	Build	Speech	ECIB #	
Marks / Scars / Tattoos / Amputations / Deformities				Aliases, Former Names etc.			
Clothing / Additional Descriptors							
Employer / School	Work Phone	VIS Info Given ☐	VSU Card Given ☐	App Not. ☐	Arrest ☐	Warrant ☐	PTA ☐
Other ☐							

PROBE Check? ☐ YES ☐ NO	No. Of Repeat Occurrences? ☐	Print-Out Attached? ☐ YES ☐ NO
INVESTIGATOR: Sgt # 1766 Cst. CAMP	DUTY ASSN.: /Hatecrimes	DATE: 2004 Jan 15
APPROVED BY: Staff Sgt. MCCANN	DATE: 2005 JAN 16	COPIES TO: SPOUSAL VIOLENCE RELATED ☐
		PAGE: 1 OF 25



Case File Number	04-166657
Master File Number	
Cross Reference	

☒ Initial Report
☐ Follow-Up

Subjects

COMPUTER GENERATED REPORT

R - 1



Subjects

Case File Number 04-166657
Master File Number
Cross Reference

☒ Initial Report
☐ Follow-Up

OCCURRENCE TYPE Wilful Promotion of Hatred, Sec. 319 (2) CCC		OCCURRENCE DATE (Year/Month/Day) 2004 Jun 11		OCCURRENCE TIME hrs	
OCCURRENCE LOCATION University of Alberta, Lister Hall		INVESTIGATION DATE 2004 Jun 11		INVESTIGATION TIME hrs	
Co/Re/Wi/Su/Ac Compl't	Surname HUANG	Given Names Chunyan	YO ☐	Date of Birth / Age 30y	Sex f
Apparent Race Oriental	Address Pending				Home Phone 4032691827
Height	Weight	Eye Colour	Eye Defects	Hair Colour	Hair Length / Type
Facial Hair	F/Hair Colour	Complexion	Teeth	Build	Speech
Marks / Scars / Tattoos / Amputations / Deformities				Aliases, Former Names etc.	
Clothing / Additional Descriptors					
Employer / School	Work Phone	VIS Info Given ☐	VSU Card Given ☐	App Not. ☐	Arrest ☐
Warrant ☐	PTA ☐	Other ☐			
Co/Re/Wi/Su/Ac Compl't	Surname CHEN	Given Names Huixia	YO ☐	Date of Birth / Age 66 Aug 25	Sex f
Apparent Race Oriental	Address #202-10510-121 St.,				Home Phone 2326951
Height	Weight	Eye Colour	Eye Defects	Hair Colour	Hair Length / Type
Facial Hair	F/Hair Colour	Complexion	Teeth	Build	Speech
Marks / Scars / Tattoos / Amputations / Deformities				Aliases, Former Names etc.	
Clothing / Additional Descriptors					
Employer / School	Work Phone	VIS Info Given ☐	VSU Card Given ☐	App Not. ☐	Arrest ☐
Warrant ☐	PTA ☐	Other ☐			
Co/Re/Wi/Su/Ac Compl't	Surname TURC	Given Names Patrick	YO ☐	Date of Birth / Age 77 Oct 22	Sex m
Apparent Race White	Address #804-9917-110 St.				Home Phone 4381719
Height	Weight	Eye Colour	Eye Defects	Hair Colour	Hair Length / Type
Facial Hair	F/Hair Colour	Complexion	Teeth	Build	Speech
Marks / Scars / Tattoos / Amputations / Deformities				Aliases, Former Names etc.	
Clothing / Additional Descriptors					
Employer / School	Work Phone	VIS Info Given ☐	VSU Card Given ☐	App Not. ☐	Arrest ☐
Warrant ☐	PTA ☐	Other ☐			
PROBE Check? ☐ YES ☐ NO No. Of Repeat Occurrences? ☐ Print-Out Attached? ☐ YES ☐ NO					
INVESTIGATOR: Reg # 1766 Cst. CAMP		DUTY ASSN: /Hatecrimes		DATE: 2004 Jan 15	
APPROVED BY: <i>[Signature]</i> 8/8/04		DATE: 2005 June 6		COPIES TO: SPOUSAL VIOLENCE RELATED ☐	
				PAGE: 3 OF 25	

COMPUTER GENERATED REPORT

REV Feb/2001

COMPUTER GENERATED REPORT

**R-2**☒ Continuation☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.

Offence Code	A/C	REP	INF	GBA	GBD	SPB

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

Narrative

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004 Jun 11

INVESTIGATION DATE

04-01-05**Accused:**

- 1/ CAO, Jianye
57Dec23
- 2/ WU, Junyi
62Oct01

Charge(s):

CAO, Jianye: Section 319 (2) CCC, Wilful Promotion of Hatred

WU, Junyi: Section 319 (2) CCC, Wilful Promotion of Hatred

Member i/c Case:Cst Stephen CAMP
EPS, Hate Crimes Section**Summary:**

1/ CAO, Jianye:

Count:

On June 11, 2004 in Edmonton, Alberta, Canada did by communicating statements by distributing hate literature in the form of pamphlets and booklets at the AFF Conference at the University of Alberta did willfully promote hatred against an identifiable group to wit practitioners of the religion of Falun Gong.

On June 11, Falun Gong practitioners who were attending an AFF Conference observed CAO, Jianye place a bundle of hate literature on a table outside a conference room at Lister Hall at the University of Alberta. This occurred during a American Family Foundation Conference, 2004. The table was used for conference material to be distributed to participants. The hate literature is targeted at practitioners of the religion of Falun Gong.

REPORTING OFFICER	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
1 #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 June 16		5 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

REV Feb/2001

Стр. 5 от 25

Провинение: Умишлено насаждане на омраза

Място на произшествието: Университета в Алберта, Листър Хол

Дата на произшествието: юни 2004 г.

Обвиняеми:

1) ЦАО, Джиан-йе

Дата на раждане: 23 декември 1957г.

2) У, Жън-и

Дата на раждане: 01 октомври 1962г.

Обвинения:

ЦАО, Джиан-йе: Параграф 319(2), Умишлено насаждане на омраза

У, Жън-и: Параграф 319(2), Умишлено насаждане на омраза

Работеш по случая:

Офицер Стивън Камп,

Отдел за престъпления на омразата

Резюме:

1) ЦАО, Джиан-йе:

Обвинение:

На 11 юни 2004 г. в Едмънтън, Алберта, Канада, чрез изявления, предавани чрез разпространяването на насаждаща омраза литература под формата на памфлети и брошури на конференцията на ФАС (Фондация Американско семейство) в Университета в Алберта, [той] е извършил умишлено подбуждане на омраза срещу определена група, а именно – практикуващи религията Фалун Гонг.

На 11 юни практикуващи, присъстващи на конференцията на ФАС, забелязали ЦАО, Джиан-йе, да поставя куп насаждаща омраза литература на маса пред конферентната зала в Листър Хол в Университета в Алберта. Това се случва по време на конференция на ФАС, 2004 г. Масата е била предназначена за конферентни материали, които да бъдат разпространени сред участниците. Насаждащата омраза литература е била насочена срещу практикуващи религията Фалун Гонг.



Narrative

o Continuation

o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

o Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

o Y.O.

Offence Code	INC	REP	INF	CHO	OBO	SEO

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004 Jun

INVESTIGATION DATE

01/06/2005

On June 11, 2004 CAO was observed in possession of large amount of this hate literature and was observed handing it out to Falun Gong practitioners from inside a vehicle.

2/ WU, Junyi

Count:

On June 11, 2004 in Edmonton, Alberta, Canada did by communicating statements by distributing hate literature in the form of pamphlets and booklets, at the AFF Conference at the University of Alberta did willfully promote hatred against an identifiable group to wit practitioners of the religion of Falun Gong.

On June 11, 2004 WU, Junyi was observed to be in possession of a large amount of hate propaganda directed at practitioners of Falun Gong. He was also observed handing out this literature to practitioners of Falun Gong from inside a vehicle.

Bail:

Not opposed to PTA release with an undertaking which prohibits:

- 1/ the accused from attending any Falun Gong function in Canada.
- 2/ the accused from possessing any literature that promotes hatred towards the religion of Falun Gong; or violates Alberta or Canada Human Rights legislation.

Police Witness Evidence:

1/ Cst. Stephen CAMP
EPS, Hate Crimes Unit

- Will state that he researched Falun Gong and arrived at the opinion that Falun Gong is a religion.
- Will state that he reviewed the literature and concluded that it breached section 319 (2) CCC
- Will state that he reviewed the witness statements and concluded that CAO and WU distributed the aforementioned literature.

2/ Corporal Roger PIPER, RCMP National Security
Can state that Falun Gong is not listed as a security threat.

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
A. #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 June 16		6 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 6 от 25

Провинение: Умишлено насаждане на омраза

Място на произшествието: Университета в Алберта, Листър Хол

Дата на произшествието: юни 2004 г.

На 11 юни 2004 г. ЦАО е бил забелязан с голямо количество от тази насаждаща омраза литература и е видян да я раздава на практикуващи Фалун Гонг от автомобил.

2) У, Жън-и:

Обвинение:

На 11 юни 2004 г. в Едмънтън, Алберта, Канада, чрез изявления, предавани чрез разпространяването на насаждаща омраза литература под формата на памфлети и брошури на конференцията на ФАС (Фондация Американско семейство) в Университета в Алберта, [той] е извършил умишлено подбуждане на омраза срещу определена група, а именно – практикуващи религията Фалун Гонг.

На 11 юни 2004 г. У, Жън-и е бил забелязан с голямо количество от тази насаждаща омраза литература, насочена срещу практикуващите Фалун Гонг. Също така е забелязан да подава от тази литература на практикуващи Фалун Гонг от автомобил.

Освобождаване под гаранция:

Няма възражения срещу освобождаването преди процеса, при условие, че се забранява:

1/ На обвиняемия да посещава всякакви инициативи на Фалун Гонг в Канада.

2/ На обвиняемия да притежава всякаква литература, насаждаща омраза към религията Фалун Гонг; или която е в нарушение на законите за човешките права на Алберта или Канада.

Полицейски свидетелски показания:

1/ Офицер Стивън КАМП,

Отдел за престъпления на омразата

- Заявява, че е проучил Фалун Гонг и е стигнал до заключението, че Фалун Гонг е религия.
- Заявява, че е прегледал литературата и е заключил, че тя представлява нарушение по чл. 319(2) на Канадския криминален кодекс.
- Заявява, че е прегледал свидетелските показания и е стигнал до заключението, че ЦАО и У са разпространявали гореспоменатата литература

2/ Ефрейтор Роджър ПАЙПЪР, Кралска канадска конна полиция, Държавна сигурност

Заявява, че Фалун Гонг не е регистриран като заплаха за сигурността.

R-2



o Continuation

o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

o Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

o Y.O.

Narrative

Offence Code	VC	REP	TNE	CRC	OBO	SEQ

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004Jun

INVESTIGATION DATE

6/16/04

3/ Burhard EIBICH

Will state that CSIS does not consider Falun Gong as a security threat.

Civilian Witness Evidence:

1/ YANG, Heyuan (Jennie)

Will state:

She attended the AFF conference at U of A from June 11-12.

Observed accused CAO put hate propaganda on a table for public distribution

Reviewed the literature that CAO laid on the table.

Recognized him as Chinese Consulate Official, CAO

Recognized CAO and WU from the Chinese Color Pages Alberta 2004-2005

LIU, Minnan

Will state:

She attended the AFF Conference at U of A Lister Hall on June 11-12.

Observed literature she believed to be hate propaganda on a table for public distribution at the conference.

She spoke to the two accused at the conference, near the table who admitted to being consulate officials

She can identify CAO as the person who told her he was from the Calgary the consulate office.

3/ CHEN, Huixia

Will state:

She attended the conference from June 11

She observed literature displayed on the table for public distribution outside the conference room.

She collected the literature and gave it to complainant TURC (see witness #4)

4/ TURC, Patrick

Will state:

That complainant CHEN gave him the hate literature.

That he contacted EPS Hate Crimes Unit, and handed the said literature over to Cst. CAMP.

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
g #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 Jun 16		7 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 7 от 25

3/ Бърхард ЕЙБИЧ

Заявява, че канадските служби за сигурност не считат Фалун Гонг за заплаха за сигурността.

Свидетелски показания на цивилни граждани:

1/ ЯНГ, Хейуан (Джени)

Заявява:

Че е присъствала на конференцията на ФАС в Университета на Алберта на 11-12 юни.

Че е забелязала обвиняемия ЦАО да поставя насаждаща омраза пропаганда на маса, за публично разпространение.

Че е прегледала литературата, която ЦАО поставил на масата.

Че го е идентифицирала (ЦАО) като служител от китайското консулство.

Че е разпознала ЦАО и У от Chinese Color Pages, Алберта 2004-2005 г.

2/ ЛИУ, Миннан

Заявява:

Че е присъствала на конференцията на ФАС в Университета в Алберта на 11-12 юни.

Че е забелязала литературата, която е счела за насаждаща омраза пропаганда, на маса, за публично разпространение по време на конференцията.

Че е разговаряла с двамата обвиняеми на конференцията, в близост до масата, които признали, че са служители от консулството.

Че може да идентифицира ЦАО като човека, който ѝ е казал, че е от консулството в Калгари.

3/ ЧЪН, Хуисиа

Заявява:

Че е присъствала на конференцията от 11 юни.

Че е забелязала литературата, изложена на маса за публично разпространение пред конферентната зала.

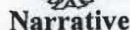
Че е събрала литературата и я е дала на тъжителя ТЪРК. (виж свидетел #4)

4/ ТЪРК, Патрик

Заявява:

Че тъжителят ЧЪН му е дала насаждащата омраза литература.

Че се е свързал с Отдела за престъпления на омразата и е връчил споменатата литература на офицер Стивън КАМП.



R-2

- o Continuation

- ### o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

- ## Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

- Y.O.

Offence Code	A/C	REF	INF	GBC	QBC	SFO

FILE NUMBER	04-166657
MASTER FILE NUMBER	
CROSS REFERENCE	

OCCURRENCE TYPE	
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14
15	15
16	16
17	17
18	18
19	19
20	20
21	21
22	22
23	23
24	24
25	25
26	26
27	27
28	28
29	29
30	30
31	31
32	32
33	33
34	34
35	35
36	36
37	37
38	38
39	39
40	40
41	41
42	42
43	43
44	44
45	45
46	46
47	47
48	48
49	49
50	50
51	51
52	52
53	53
54	54
55	55
56	56
57	57
58	58
59	59
60	60
61	61
62	62
63	63
64	64
65	65
66	66
67	67
68	68
69	69
70	70
71	71
72	72
73	73
74	74
75	75
76	76
77	77
78	78
79	79
80	80
81	81
82	82
83	83
84	84
85	85
86	86
87	87
88	88
89	89
90	90
91	91
92	92
93	93
94	94
95	95
96	96
97	97
98	98
99	99
100	100

Wilful Promotion of Hatred

[illegible]

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004Jun2

INVESTIGATION DATE

ENDING

5/ HUANG, Chunyan

Will state:

She attended the conference June 11 at U of A, Lister Hall

She observed and can recognize CAO and WU as the consulate officials.

She observed hate literature on the table outside the conference room for public distribution

Observed WU and CAO distribute hate literature to her and a colleague.

Observed copies of "The Truth" and "Press Release" in the vehicle that WU and CAO were in.

That she would recognize them if she saw them again.

6/ ZHOU, Lucy

Will state:

She attended the AFF Conference at U of A Lister Hall on June 11-12

He observed one male in possession of hate literature targeting Falun Gong (News Release)

One confronted the two males and followed them to their vehicle.

She observed both males in possession of large bundles of hate propaganda ("The Truth", and "New Release")

She observed as both males handed out the literature to them.

She observed numerous publications of hate propaganda on the conference table

She recognized both accused as consulate officials and identified both to Edmonton Police Hate Crimes

7/ FORD, Caylun

Will state:

Can recognize WU as a Calgary consulate official who he met and spoke with in Spring of 2004

That WU handed out hate propaganda to WU during that visit, and that it was the same material being handed out at the AFF Conference at U of A in June of 2004.

8/ YE H, Chi Yao

Will state:

He will identify WU or CAO at the AFF Conference.

He can identify him as a Chinese Consulate Official

He observed the hate literature on the table for public distribution(see exhibits)

He removed some of the hate literature

REPORTING OFFICER Sgt #1766 Cst. CAMP	SIGNATURE 	DUTY ASSIGNMENT /Hate Crimes	DATE 2005
APPROVED BY Staff Sgt. McCann	DATE 2005 <i>June 16</i>	COPIES TO	PAGE 8 of 12

COMPUTER GENERATED REPORT

DELE

5/ ХУАНГ, Чънян

Заявява:

Че е присъствала на конференцията на 11 юни в Университета в Алберта, Листър Хол.

Че е забелязала и е в състояние да идентифицира ЦАО и У като служители от консулството.

Че е забелязала насаждащата омраза литература за публично разпространение пред конференцията зала.

Че е забелязала У и ЦАО да разпространяват насаждащата омраза литература на нея и неин колега.

Че е забелязала копия на „Истината“ и „Изявление в пресата“ в превозното средство, в което са били У и ЦАО.

Че би ги разпознала, ако ги види повторно.

6/ ДЖОУ, Луси

Заявява:

Че е присъствала на конференцията на ФАС в Университета в Алберта, Листър Хол, на 11-12 юни.

Че е забелязала лице от мъжки пол с насаждаща омраза литература, насочена към Фалун Гонг (Информационен бюлетин).

Че е пресрещнала двамата мъже и ги е последвала до превозното им средство.

Че е забелязала, че двамата мъже притежават големи купове насаждаща омраза литература („Истината“ и „Изявление в пресата“).

Че е забелязала двамата мъже да раздават литературата на хората.

Че е забелязала многобройни насаждащи омраза публикации на конференцията маса.

Че е разпознала и двамата обвиняеми като служители от консулството и е идентифицирала и двамата в Отдела за престъпления на омразата към Полицейско управление в Едмънтън.

7/ ФОРД, Кейлън

Заявява:

Че е в състояние да разпознае У в качеството му на служител от консулството в Калгари, с когото се е срещнал и е разговарял през пролетта на 2004 г.

Че У му е дал насаждаща омраза пропаганда по време на тази визита и че това е същият материал, раздаван по време на конференцията на ФАС в Университета в Алберта през юни 2004 г.

8/ Йе, Чи Яо

Заявява:

Че е идентифицирал У или ЦАО на конференцията на ФАС.

Че е в състояние да го идентифицира в качеството му на служител от китайското консулство.

Че е забелязал насаждащата омраза литература на масата, за публично разпространение.

Че е отстранил част от насаждащата омраза литература. (виж веществените доказателства)



R-2

- ☐ **Continuation**
- ☐ **Follow-up**
(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)
- ☐ **Police Witness**
(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)
- ☐ **Y.O.**

Offset Code	AVC	RPE	UNK	CBC	GOB	SEQ
00000000						
00000001						
00000002						
00000003						
00000004						
00000005						
00000006						
00000007						

FILE NUMBER	04-166657
MASTER FILE NUMBER	
CROSS REFERENCE	

Narrative

OCCURRENCE TYPE Wilful Promotion of Hatred	OCCURRENCE DATE 2004 Jun.
OCCURRENCE LOCATION U. of A., Lister Hall	INVESTIGATION DATE 01/26/05

9/ CHENG, Taiwang

Will state:

He attended the AFF Conference

Observed the hate literature on the table for public distribution

He took some of the copies of the literature

Was confronted by a male that he may be able to recognize as WU or CAO

10/ Professor Dr. David OWNBY
Directeur Centre d'Etudes de l'Asie de l'Est
Université de Montréal

Will testify as an expert on Falun Gong

Will state that Falun Gong is a religion

to explain the history of Falun Gong

Can explain the persecution of Falun Gong in Canada and abroad.

11/ Doctor Maureen Korp, Ph.D.
Religious Studies

Will testify as an expert on Religion

Will testify that Falun Gong is a religion

Exhibits:

- Copies of "Press Release, The Cult Nature of Falun Gong" These copies were handed out by the two accused to our complainants at the AFF Conference on June 11, 2004. The copies were handed to Chunyan HUANG and Lucy ZHOU
- Copy of "The Truth, Cases of Falungong Victims". This booklet was handed to complainants from the two accused on June 11, 2004 at the AFF Conference. These copies were handed to Chunyan HUANG and Lucy ZHOU.

(It should be noted that this literature was seen at the AFF Conference on a table by all our complainants, and that both accused were also seen close to the literature.)

- Copy of "Poppies" book that was on the table for distribution at the AFF conference

STATOR Reg #1766 Cst. CAMP		SIGNATURE 	DUTY ASSIGNMENT /Hate Crimes	DATE 2005
APPROVED BY Staff Sgt. McCann		DATE 2005 June 16	COPIES TO -	PAGE 9 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 9 от 25

9/ ЧЪН, Тайуанг

Заявява:

Че е присъствал на конференцията на ФАС.

Че е забелязал насаждащата омраза литература на масата, за публично разпространение.

Че е взел няколко копия от тази литература.

Че е бил конфронтиран от лице от мъжки пол, което той може да разпознае като У или ЦАО.

10/ Професор д-р Дейвид ОУНБИ

Директор на Centre d'Etudes de l'Asie de l'Est

Университета в Монреал

Ще свидетелства като експерт по Фалун Гонг.

Ще заяви, че Фалун Гонг е религия.

Може да обясни историята на Фалун Гонг.

Може да обясни преследването на Фалун Гонг в Канада и в чужбина.

11/ Доктор Морийн КОРП, Ph.D.

Религиозни проучвания

Ще свидетелства като експерт по религиите.

Ще свидетелства, че Фалун Гонг е религия.

Веществени доказателства:

- Копия на „Изявление в пресата, Култовата природа на Фалун Гонг“. Тези копия са били раздавани от двамата обвиняеми на тъжителите по време на конференцията на ФАС на 11 юни 2004 г. Копията били подадени на Чънян ХУАНГ и Луси ДЖОУ.

- Копие на „Истината, Случаи на жертви на Фалун Гонг“. Тази брошура била връчена на тъжителите от двамата обвиняеми на 11 юни 2004 г. по време на конференцията на ФАС. Тези копия били подадени на Чънян ХУАНГ и Луси ДЖОУ.

(следва да се отбележи, че тази литература е била видяна на конференцията на ФАС, на маса, от всички наши тъжители, и че и двамата обвиняеми също са били видени в близост до литературата.)

- Копие от книгата „Цветята на смъртта“ („Рорpies“), която е била на масата, за разпространение по време на конференцията на ФАС.



Narrative

☐ Continuation

☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.

Offence Code	A/C	REF	UNIT	GEC	CEC	SEC

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004Jun

INVESTIGATION DATE

04/06/04

- Copy of the pamphlet, "What is Falun Gong" which was found at the AFF conference.
- Two Picture of the Chinese Consulate officials. Accused WU and CAO are circled in ink and identified by both witnesses HUANG and ZHOU on one of the pictures that was mailed.
- Copy of the 2003 Chinese Color pages
- Copy of the 2004 Chinese Color pages

Falun Gong is a religion:

A Criminal Intelligence Service Alberta executive summary on the subject of Falun Gong, which describes it as a religion.

Article from The Center for Religious Freedom, Freedom House that describe Falun Gong as a religion. It is titled "Chinese-Oppressed Religious Groups Receive Freedom House Award". The article describes Falun Gong as a religion.

The Annual Report of the United States Commission on International Religious Freedom, May 2003. This article lists China as a country that oppresses the religion of Falun Gong.

A publication from The Center for Religious Freedom titled "Report Analyzing Seven Secret Chinese Government Documents", Feb. 2002. The article examines China "repressing religion" and describes the oppression of Falun Gong practitioners.

An advertisement of a 2001 Annual Meeting of religious scholars where Craig A. Burdoff from Syracuse University describes Falun Gong as an emerging religion.

A Center for Religious Freedom article titled "U.S. Must Protest China's Deadly Abuse of Religious Prisoners". The article describes Falun Gong practitioners as religious prisoners.

A Center for Religious Freedom article titled, "Secret Official Chinese Documents Reveal Widespread Campaign of Religious Persecution, Christians, Falun Gong Targeted."

REPORTING OFFICER	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
Sgt #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 June 16		1/1 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 10 от 25

- Копие от брошурата „Какво е Фалун Гонг“, намерено на конференцията на ФАС.
- Две снимки на чиновници от китайското консулство. Обвиняемите У и ЦАО са оградени с мастило и са идентифицирани и от двамата тъжители ХУАНГ и ДЖОУ на една от снимките, изпратена по пощата.
- Копие от „Chinese Color Pages“ за 2003 г.
- Копие от „Chinese Color Pages“ за 2004 г.

Фалун Гонг е религия:

Обобщение на Криминалното разузнаване на Алберта по въпроса за Фалун Гонг, описващо го като религия.

Статия от Центъра за свобода на вероизповеданията, Фрийдъм Хаус, описваща Фалун Гонг като религия. Заглавието ѝ е „Репресирани в Китай религиозни групи получават наградата на Freedom House“. Статията описва Фалун Гонг като религия.

Годишният доклад на Комисията на САЩ по международна свобода на вероизповеданията, май 2003 г. Тази статия посочва Китай като държава, потискаща религията Фалун Гонг.

Публикация на Центъра за свобода на вероизповеданията, озаглавена „Доклад, анализиращ седем секретни документа на китайското правителство“, февруари 2002 г. Статията разглежда „репресирането на религиите“ в Китай и описва потискането на практикуващите Фалун Гонг. Обява за Годишното събрание на учените, изследващи религиите, в която Крейг А. Бъргдофф от Университета в Сиракуза описва Фалун Гонг като възникваща религия.

Статия от Центъра за свобода на вероизповеданията, озаглавена „САЩ трябва да протестира срещу смъртоносните злоупотреби на Китай с осъдените на затвор поради религиозни убеждения“. Статията описва практикуващите Фалун Гонг като затворници поради религиозни убеждения.

Статия от Центъра за свобода на вероизповеданията, озаглавена „Секретни официални китайски документи разкриват широко разпространена кампания на религиозно преследване, насочена срещу християни и Фалун Гонг.“



Narrative

- ☐ Continuation
☐ Follow-up
(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)
☐ Police Witness
(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)
☐ Y.O.

Offence Code	FA	CH	REP	INT	CHC	CBO	SEC

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE	OCCURRENCE DATE
Wilful Promotion of Hatred	2004Jun
OCCURRENCE LOCATION	INVESTIGATION DATE
U. of A., Lister Hall	04/06/04

A university textbook titled "World Religions Today" John Esposito, Darrell J. Fasching, Todd Lewis, Oxford University Press, 2002 describes Falun Gong as one of them. It describes Falun Gong as a "powerful new Chinese Religion"

A United Nations General Assembly publication from session 57: Human Rights questions. In the text titled, "Elimination of all forms of religious intolerance, Note by Secretary-General it describes China and its practices against the religion of Falun Gong. (page 5)

A United Nations General Assembly publication from session 58: Elimination of all forms of religious intolerance; which refers to China's practice of suppressing Falun Gong.

In the publication "The Falun Gong in the New World" by Doctor David OWNBY who describes Falun Gong as a new religion.

In the publication "What is falungong?" in the International Journal Volume LVI No. 2, Spring 2001, Doctor David Ownby describes Falun Gong as a religion.

In the publication Religion Doctor David Ownby published an article "A History of Falun Gong: Popular Religion and the Chinese State Since the Ming Dynasty"; April 2003.

Falun Gong is not a security threat

The following organizations have report Falun Gong as a peaceful religion, and that it is not a security threat. They are attached as exhibits.

Edmonton Police Service
Amnesty International
United Nations
The World Organization to Investigate the Persecution of Falun Gong.
Freedom House

It should be noted here that CSIS, FBI RCMP National Security have explained verbally that Falun Gong does not pose a security threat to Canada. This information is mentioned further in the file.

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
#1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 June 16		11 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Смп. 11 от 25

Университетски учебник, озаглавен „Религиите в света днес“ (*“World Religions Today”, John Esposito, Darrell J. Fasching, Todd Lewis, Oxford University Press, 2002*) определя Фалун Гонг като една от тях. Той описва Фалун Гонг като „мощна нова китайска религия“.

Публикация от 57-мата сесия на Общото събрание на Обединените нации: Въпроси, касаещи човешките права. В текста, озаглавен „Елиминиране на всички форми на религиозна нетърпимост“ – бележка от Главния секретар, се описват Китай и неговите практики срещу религията Фалун Гонг. (стр.5)

Публикация от 58-мата сесия на Общото събрание на Обединените нации: „Елиминиране на всички форми на религиозна нетърпимост“, отнасяща се до практиката на Китай за потискане на Фалун Гонг.

В публикацията „Фалун Гонг в новия свят“ от д-р Дейвид Оунби, той описва Фалун Гонг като нова религия.

В публикацията „Какво представлява Фалун Гонг?“ в *International Journal Volume LVI No2, Spring 2001*, д-р Оунби описва Фалун Гонг като религия.

В публикацията „Религията“ д-р Дейвид Оунби публикува статията „История на Фалун Гонг: популярна религия и китайската държава от времето на династията Мин“, април 2003 г.

Фалун Гонг не представлява заплаха за сигурността.

Следните организации са заявили, че Фалун Гонг е мирна религия и че не представлява заплаха за сигурността. Те са прикрепени като веществени доказателства.

Полицейско управление Едмънтън

Амнести Интернешънъл

Обединените нации

Световната организация за разследване на преследването на Фалун Гонг
Фрийдъм Хаус

Следва да се отбележи, че Канадските служби за сигурност, ФБР, Кралската канадска конна полиция и Държавна сигурност са дали устни пояснения, че Фалун Гонг не застрашава сигурността на Канада. Тази информация е упомената по-нататък в документа.



Narrative

o Continuation

o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

o Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

o Y.O.

Offence Code	24C	REP	UNF	GBC	GBO	SEO

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004Jun

INVESTIGATION DATE

2004Jun

Investigations:

Wilful Promotion of Hatred is defined in the Criminal Code under Section 319 (2) as "Everyone who, by communicating statements, other than in private conversation willfully promotes hatred against any identifiable group. In this investigation it will be proven that:

- The accused were willful in their promotion of hate, and that it was there conscious purpose. Although willful blindness is included in this component, it is a factor that does not need to be relied upon.
- That the accused promoted hate by indicating active support or instigation of their views.
- That the accused used hate, and that the hate communicated an "emotion of an intense and extreme nature that is clearly associated the vilification and detestation." (R. v KEEGSTRA)
- That the propaganda targets Falun Gong, an emerging religion practiced in Canada, and an identified group as described in the Criminal Code under religion.
- That Falun Gong is a religion practiced in Canada.
- That the propaganda was communicated and done so through public dissemination where the public has access by right.
- That both accused are Chinese Consulate Officials in Calgary, however their alleged actions of distributing hate propaganda fall outside their consular functions, therefore liquidating their limited consular immunity. Consulate Immunity only goes as far as arrest and detention, but not a criminal charge.

What is Falun Gong?

Falun Gong is considered by western academics and scholars as an emerging religion. It was founded in the early 1990's by Li HONGZHI from China, and was considered by the Chinese government to be an established and positive practice. LI HONGZHI was nominated three times for the Nobel Peace Prize and was coveted and praised by the Chinese government for bringing an alternative to spiritual and physical well being to the collective society. Li HONGZHI has performed at least 60 large lectures in China at the encouragement of the Chinese Government prior to 1997.

Falun Gong has its roots in the ancient Chinese practice of Qigong. This is a practice of exercise and meditation that increases ones physical and spiritual well being. It does so by the individual channeling the life energy called "qi" through meditation and exercise. However, Li HONGZHI enhanced this belief system to

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
g #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005		12 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Разследвания:

Умишленото насаждане на омраза е дефинирано в Криминалния кодекс под параграф 319(2) както следва: „Всеки, който чрез изявления пред обществеността – освен по време на частен разговор – умишлено насажда омраза срещу която и да е група, чиято самоличност може да бъде установена.“ В хода на това разследване ще бъде доказано, че:

- Обвиняемите са извършили умишлено насаждането на омраза и това е била съзнателната им цел. Въпреки че предумишленото невежество е включено в този компонент, то е фактор, на когото не трябва да се разчита.
- Обвиняемите са насаждали омраза, демонстрирайки активна подкрепа или подстрекателство на възгледите им.
- Обвиняемите са използвали омраза, а омразата се е проявила в „емоция от интензивно и екстремно естество, ясно асоциирана с оклеветяване и ненавист.“
- Пропагандата е насочена срещу Фалун Гонг – зараждаща се религия, практикувана в Канада, и срещу идентифицирана група, съответстващи на определението за религия в Криминалния кодекс.
- Фалун Гонг е религия, практикувана в Канада.
- Пропагандата е била извършена чрез публично разпространяване, на място, до което публиката има достъп по право.
- И двамата обвиняеми са служители от китайското консулство в Калгари, но предполагаемите им действия на разпространяване пропаганда на омразата се разпростират отвъд служебните им функции, като това довежда до ликвидиране на ограничения им консулски имунитет. Консулският имунитет е валиден само в случай на арест или задържане, но не и в случай на подвеждане под криминална отговорност.

Какво представлява Фалун Гонг?

Фалун гонг е считан от западните академици и учени за зараждаща се религия. Той е основан в началото на 1990-те от Ли ХОНГДЖЪ от Китай и е считан от китайското правителство за солидна и позитивна практика. Ли ХОНГДЖЪ е номиниран трикратно за Нобеловата награда за мир и е бил тачен и възхваляван от китайското правителство за предоставянето на алтернатива за духовно и физическо благоденствие на обществото. Ли ХОНГДЖЪ е изнесъл поне 60 многочислени лекции в Китай с подкрепата на китайското правителство допреди 1997 г.

Фалун Гонг произлиза от древната китайска практика Чигонг. Това е практика на упражнения и медитация, подобряваща физическото и психическото състояние на човек чрез самостоятелното насочване на живителната енергия, наречена „чи“, посредством медитация и упражнения. Ли ХОНГДЖЪ обаче подобрява тази духовна система, включвайки в нея философски компонент – философията на истинност, доброта и търпимост. Той назовава това Фалун Гонг.



Narrative

o Continuation

o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

o Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

o Y.O.

Offence Code	W/C	REP	INF	CBG	CBO	SFO

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004Jun

INVESTIGATION DATE

04/06/04

include a philosophical component. This is the inclusion of the philosophy of truth, benevolence and forbearance. He called this Falun Gong.

Falun Gong became outlawed in 1999 by the Chinese Government. There are a number of theories as to why. Some examples:

- Some of them explain that the religion exploded in popularity, and that this was a direct threat to the Chinese Communist Collective. Why? Because the tenants of the religion that espouse individual, spiritual and physical enhancement.
- Another theory is that Li HONGZHI did not tow the Communist Party line which upset the leaders of China.
- Another insists that Li HONGZHI was contributing to the physical destruction of individuals involved in Falun Gong, which at times denounces medicine and depends upon the life force of "qi" to heal the sick.
- And finally, when rumors began that the Chinese Government was going to ban Falun Gong a protest of 10,000 Falun Gong practitioners descended upon the Chinese Communist Party Headquarters. This caught the government by surprise and threatened the Communist rule of law. That week the Chinese Government prohibited the practice of Falun Gong.

Since the prohibition of Falun Gong, China has advocated for its Consular Officials to spread the message of hate to Chinese communities throughout the world; Canada is no exception. The documentation is included in the file and this testimony can be confirmed by expert witnesses.

Falun Gong is a religion

Expert testimony offered by Dr. Maureen Korp (Religious Scholar) and Dr. David OWNBY (Religious Scholar and Falun Gong Expert) will describe Falun Gong as an emerging Canadian religion.

Also, International publications describe Falun Gong as a religion. Please see Exhibits Section and subsection "Falun Gong as a religion."

Falun Gong is not a security threat

China is the only country in the world which prohibits Falun Gong. There are over fifty countries where Falun Gong is practiced. There are over 100 million people who practice Falun Gong world wide. Canada security,

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
g #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005		13

of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 13 от 25

Фалун гонг е обявен за незаконен през 1999 г. от китайското правителство. Съществуват няколко теории за причините, довели до това. Ето някои примери:

- Някои обясняват, че популярността на религията рязко се е повишила, което е представлявало директна заплаха за китайския комунистически колектив. Защо? Поради последователите на религията, възприемащи идеята за индивидуално, духовно и физическо подобрене.
- Друга теория е, че Ли ХОНГДЖЪ не е съблюдал комунистическата партийна линия, което разстроило управляващите в Китай.
- Друга [теория] настоява, че Ли ХОНГДЖЪ е допринесъл за физическото унищожение на индивидите, занимаващи се с Фалун Гонг, в който понякога се отрича медицината, а лечението на болния зависи от живителната сила на „чи“.
- И накрая, когато се разнасят слухове, че китайското правителство планира да забрани Фалун Гонг, протест от 10 000 практикуващи Фалун Гонг се сформира внезапно пред партийния дом на китайската комунистическа партия. Това сварва правителството неподготвено и заплашва комунистическото законово управление. Същата тази седмица китайското правителство забранява практиката Фалун Гонг. От забраната на Фалун Гонг насетне, Китай агитира служителите в консулствата да разпространяват посланието на омраза сред китайските общества по цял свят; Канада не прави изключение. Документацията е включена във файла и това доказателство може да бъде потвърдено от експертни свидетели.

Фалун Гонг е религия

Експертно свидетелство, предоставено от д-р Морийн Корп (учен в областта на религиите) и д-р Дейвид ОУНБИ (учен в областта на религиите и експерт по Фалун Гонг) ще опишат Фалун Гонг като зараждаща се религия.

Международни публикации също описват Фалун Гонг като религия. Моля, вижте раздел „Веществени доказателства“ и подраздел „Фалун Гонг е религия“.

Фалун Гонг не представлява заплаха за сигурността

Китай е единствената държава в света, която забранява Фалун Гонг. Има над 50 държави, в които се практикува Фалун Гонг. Има над 100 млн. души, които практикуват Фалун Гонг по цял свят.



R-2

☐ Continuation

☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.

Narrative

Offence Code	ACC	REP	UNT	CHC	CBO	SEO

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE	OCCURRENCE DATE
Wilful Promotion of Hatred	2004Jul
OCCURRENCE LOCATION	INVESTIGATION DATE
U. of A., Lister Hall	06/01/04

law enforcement and non government agencies and organizations have identified Falun Gong as a peaceful religion that pose no threat to the security of the country. The only concern by law enforcement and intelligence agencies is the fact that Falun Gong practitioners protest the persecution of Falun Gong practitioners in communist China. Some examples of organizations that confirm this verbally and through documentation are:

Canada Service Intelligence Service (verbal)
Edmonton Police Service (exhibit)
RCMP, National Security Investigative Services
FBI (verbal)
Amnesty International
United Nations
The World Organization to Investigate the Persecution of Falun Gong.
Freedom House

Academics consider Falun Gong as a peaceful, although eccentric religion.

Diplomatic Immunity?

The two accused are Consular officials. It should be noted that consular officials have a less immunity when compared to diplomats. Consular officials can be prosecuted for any crime. The only limitation is that they cannot be arrested or detained pending trial, except for grave crimes. They can be charged.

Complaint

In July of 2004 I received a phone call from complainant Patrick Turk. He described the dissemination of hate propaganda against Falun Gong by two Chinese Consulate Officials at the AFF Conference on June 14, 2004 at the University of Alberta. He explained that he has kept copies of the material that handed out at the conference. He explained that he got the copies from persons that were at the conference. He explained he was not at the conference, but his associates were. I told him to drop the materials off for my review. I received copies of the following in July 2004:

1. Press Release, The Cult Nature of Falun Gong
2. The Truth, Cases of Falungong Victims
3. Poppies of Modern Society, Stories of Falun Gong
4. What is Falun Gong

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
neg #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 June 16		14 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 14 от 25

Канадски агенции и организации за сигурност, агенции и организации за спазването на законите и неправителствени агенции и организации са определили Фалун Гонг като мирна религия, която не представлява заплаха за сигурността на държавата. Единствената грижа на разузнавателните служби и агенциите, съблюдаващи спазването на законите, е че практикуващите Фалун Гонг протестират срещу преследването на Фалун Гонг в комунистически Китай. Няколко примера за организации, потвърждаващи това устно и посредством документация, са:

Канадските разузнавателни служби (устно)

Полицията в Едмънтън (веществени доказателства)

Кралска канадска конна полиция, Следствени служби на Държавна сигурност

ФБР (устно)

Амнести Интернешънъл

ООН

Световната организация за разследване на преследването на Фалун Гонг
Фрийдъм Хаус

Академици считат Фалун Гонг за мирна – въпреки ексцентричността ѝ – религия.

Дипломатически имунитет?

Двамата обвинени са служители в консулството. Би трябвало да се отбележи, че консулските служители притежават по-малък имунитет в сравнение с дипломатите. Консулските служители могат да бъдат съдени за всякакви престъпления. Единственото ограничение е, че не могат да бъдат арестувани или задържани преди съдебния процес, освен в случаи на много тежки престъпления. Те могат да бъдат подвеждани под отговорност.

Жалба

През юли 2004 г. получих телефонно обаждане от тъжителя Патрик Търк. Той описа разпространяването на пропаганда на омразата срещу Фалун Гонг от двама служители от китайското консулство на конференцията на ФАС на 14 юни 2004 г. в Университета в Алберта. Той обясни, че е запазил копия от материалите, раздавани на конференцията. Той поясни, че се е сдобил с копията от хора, присъствали на конференцията. Обясни, че не е бил на конференцията, но негови колеги са присъствали. Казах му да ми остави материалите, за да ги прегледам. През юли 2004 г. получих копия от следните материали:

1. „Изявление в пресата: култовият характер на Фалун Гонг“
2. „Истината: случаи на жертви на Фалун Гонг“



R-2

- ☐ Continuation
- ☐ Follow-up
(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)
- ☐ Police Witness
(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)
- ☐ Y.O.

Offence Code	A/C	REP	LINE	CBC	CBO	SEQ

FILE NUMBER

04-166657

MASTER FILE NUMBER

CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE	
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14
15	15
16	16
17	17
18	18
19	19
20	20
21	21
22	22
23	23
24	24
25	25
26	26
27	27
28	28
29	29
30	30
31	31
32	32
33	33
34	34
35	35
36	36
37	37
38	38
39	39
40	40
41	41
42	42
43	43
44	44
45	45
46	46
47	47
48	48
49	49
50	50
51	51
52	52
53	53
54	54
55	55
56	56
57	57
58	58
59	59
60	60
61	61
62	62
63	63
64	64
65	65
66	66
67	67
68	68
69	69
70	70
71	71
72	72
73	73
74	74
75	75
76	76
77	77
78	78
79	79
80	80
81	81
82	82
83	83
84	84
85	85
86	86
87	87
88	88
89	89
90	90
91	91
92	92
93	93
94	94
95	95
96	96
97	97
98	98
99	99
100	100

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

[illegible]

2004Jun

INVESTIGATION DATE _____

02660/216

On August 11, 2004 a meeting was convened at North Division Police Station between Patrick TURC, Chunyan HUANG and myself. A verbal description of the events of June 11 and 12 were relayed to me by HUANG who was at the conference. She described how she saw consulate officials WU and CAO in possession of the publication, "The Truth" and the article "Press Release". She also described how they were observed handing them out and that they had numerous copies of the two publications in the car they were seen driving. She also described how she saw the same materials on a table at the AFF Conference. She also explained how she entered into a discussion with them regarding opposing views on Falun Gong. Later she provided a statement outlining these issues. She also viewed a picture in the Chinese Color Pages of the Chinese Consulate Officials and identified WU and CAO as the two accused.

HUANG explained that they were a number of practitioners that were at the AFF conference on June 11/12, 2004. She said she would be in contact with them and would forward me names of witnesses that observed the literature, observed the Consulate officials at the conference, and/or observed the Consulate officials handing out the literature.

ver the subsequent months I came into contact with witnesses. Each explained the events they witnessed at the AFF Conference. I advised each to prepare a statement in writing and send it to me. As described in the aforementioned section of this report titled "Civilian Witness Evidence" the following information was sent to me via email, letter or fax by all witnesses:

1/ YANG, Heyuan (Jennie)

Will state:

She attended the AFF conference at U of A from June 11-12.

Observed accused CAO put hate propaganda ("Press Release" on a table for public distribution

Reviewed the literature that CAO laid on the table.

Recognized him as Chinese Consulate Official, CAO

Spoke to CAO at the conference about Falun Gong

Recognized CAO and WU from the Chinese Color Pages Alberta 2004-2005 as the two Consulate Officials she engaged at the conference.

2/ LIU, Minnan

Will state:

She attended the AFF Conference at U of A Lister Hall on June 11-12.

Observed literature she believed to be hate propaganda ("Press Release" and "The Truth") on a table for public distribution at the conference.

*STIGATOR neg #1766 Cst. CAMP		SIGNATURE 		DUTY ASSIGNMENT /Hate Crimes		DATE 2005	
APPROVED BY Staff Sgt. McCann		DATE 2005		COPIES TO		PAGE 15 of 225	

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 15 от 25

На 11 август 2004 г. в Северното полицейско управление бе свикана среща между Патрик ТЪРК, Чънян ХУАНГ и мен. Устно описание на събитията от 11 и 12 юни ми бяха предадени от ХУАНГ, която е присъствала на конференцията. Тя описа как е видяла служителите от консулството У и ЦАО с публикациите „Истината“ и „Изявление в пресата“. Тя описа и как ги е забелязала да ги раздават и че те са имали многобройни копия от двете публикации в колата, която са били видени да карат. Тя разказа и как е видяла същите материали на масата по време на конференцията на ФАС. Тя обясни и дискусията си с тях относно противоположните им възгледи по отношение на Фалун Гонг. По-късно тя предостави изявление, схематично излагащо тези въпроси. Тя разгледа и снимка в Chinese Color Pages на длъжностните лица от китайското консулство и идентифицира У и ЦАО като двамата обвиняеми. ХУАНГ обясни, че на конференцията на ФАС на 11 и 12 юни 2004 г. са присъствали известен брой практикуващи. Тя каза, че ще се свърже с тях и ще ми препрати имената на свидетели, видели литературата, видели консулските служители на конференцията и/или видели консулските служители да раздават литературата.

През следващите месеци влязох в контакт със свидетелите. Всеки от тях обясни събитията, на които е станал свидетел на конференцията на ФАС. Посъветвах всеки от тях да подготви писмено заявление и да ми го изпрати. Както е описано в гореспоменатия раздел на този доклад, озаглавена „Свидетелски показания на цивилни граждани“, описаната по-долу информация ми бе изпратена чрез електронна поща, писмо или по факс от всички свидетели:

1/ ЯНГ, Хейуан (Джени)

Ще заяви:

Че е присъствала на конференцията на ФАС в Университета в Алберта на 11-12 юни.

Че е забелязала обвиняемия ЦАО да поставя пропагандата на омраза („Изявление в пресата“) на маса за публично разпространение.

Че е прегледала литературата, която ЦАО сложил на масата.

Че го е разпознала като ЦАО, служител от китайското консулство.

Че е говорила с ЦАО относно Фалун Гонг на конференцията.

Че е разпознала ЦАО и У от „Chinese Color Pages Alberta“ 2004-2005 като двамата служители от консулството, с които е имала контакт на конференцията.

2/ ЛИУ, Миннан

Ще заяви:

Че е присъствала на конференцията на ФАС в Университета в Алберта, Листър Хол, на 11-12 юни.

Че е забелязала литературата, която сметнала за пропаганда на омраза („Изявление в пресата“ и „Истината“) на конференцията, на маса за публично разпространение.



- ☐ Continuation
- ☐ Follow-up
(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)
- ☐ Police Witness
(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)
- ☐ Y.O.

Offence Code	AC	REP	INT	CHC	GO	STO

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

Narrative

OCCURRENCE TYPE	OCCURRENCE DATE
Wilful Promotion of Hatred	2004Jun.11
OCCURRENCE LOCATION	INVESTIGATION DATE
U. of A., Lister Hall	2004 Jun 11

She spoke to the two accused at the conference, near the table who admitted to being consulate officials. She can identify CAO as the person who told her he was from the Calgary consulate office.

3/ CHEN, Huixia

Will state:

She attended the conference June 11

She observed hate literature ("Poppies", "The Truth" and "Press Release", "What is Falun Gong") displayed on the table for public distribution outside the conference room.

She collected the literature and gave it to complainant TURC (see witness #4)

4/ TURC, Patrick

Will state:

That complainant CHEN gave him the hate literature.

That he contacted EPS Hate Crimes Unit, and handed the said literature over to Cst. CAMP. (See exhibits)

5/ HUANG, Chunyan

Will state:

She attended the conference June 11 at U of A, Lister Hall

She observed and can recognize CAO and WU as the consulate officials at the conference.

She observed CAO and WU holding hate literature (Press Release) at the conference.

She observed hate literature ("The Truth" and "Press Release") on the table outside the conference room for public distribution

She entered into a discussion with WU and CAO regarding Falun Gong.

Observed WU and CAO distribute this literature to her and a friend ZHOU.

Observed copies of "The Truth" and "Press Release" in the vehicle that WU and CAO were in.

That she would recognize them if she saw them again.

6/ ZHOU, Lucy

Will state:

She attended the AFF Conference at U of A Lister Hall on June 11-12

She observed the accused in possession of hate literature targeting Falun Gong (News Release)

ESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
Reg #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 June 16		16

COMPUTER GENERATED REPORT

Page 1 of 25

Стр. 16 от 25

Че на конференцията тя е разговаряла с двамата обвиняеми в близост до масата, които признали, че са служители от консулството.

Че може да идентифицира ЦАО като човека, който ѝ е казал, че е от консулството в Калгари.

3/ ЧЪН, Хуисиа

Ще заяви:

Че е присъствала на конференцията на 11 юни.

Че е забелязала насаждащата омраза литература („Опиатите“, „Истината“ и „Изявление в пресата“, „Какво е Фалун Гонг“) изложени на маса за публично разпространение извън конференнтната зала.

Че е взела от литературата и я е дала на тържителя ТЪРК (виж свидетел #4)

4/ ТЪРК, Патрик

Ще заяви:

Че тържителят ЧЪН му е дала насаждащата омраза литература.

Че се е свързал с Отдела за престъпления на омразата и е дал споменатата литература на офицер КАМП. (виж веществените доказателства)

5/ ХУАНГ, Чънян

Ще заяви:

Че е присъствала на конференцията на 11 юни в Университета в Алберта, Листър Хол.

Че е забелязала и може да разпознае ЦАО и У като служителите от консулството на конференцията.

Че е забелязала ЦАО и У да държат насаждаща омраза литература („Изявление в пресата“) на конференцията.

Че е забелязала насаждащата омраза литература („Истината“ и „Изявление в пресата“) на масата извън конференнтната зала за публично разпространение.

Че е навлязла в дискусия с У и ЦАО относно Фалун Гонг.

Че е видяла У и ЦАО да дават от тази литература на нея и на приятелката ѝ ДЖОУ.

Че е забелязала копия на „Истината“ и „Изявление в пресата“ в превозното средство, в което са били У и ЦАО.

Че би ги разпознала, ако ги види отново.

6/ ДЖОУ, Луси

Ще заяви:

Че е присъствала на конференцията на ФАС в Университета в Алберта, Листър Хол, на 11-12 юни.

Че е забелязала обвиняемите с насаждаща омраза литература, насочена срещу Фалун Гонг („Изявление в пресата“).



Narrative

☐ Continuation

☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.

Offence Code	A/C	REP	UNIT	CBC	GEO	SEQ

FILE NUMBER

04-166657

MASTER FILE NUMBER

CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE DATE

2004 Jun 11

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

INVESTIGATION DATE

2005 JUN 10

She confronted the two males and followed them to their vehicle.
She observed both males in possession of large bundles of hate propaganda ("The Truth", and "New Release")
She observed as both males handed out the literature to them.
She observed numerous publications of the same hate propaganda on the conference table
She recognized both accused as consulate officials from the picture in the Chinese Color pages and identified both to Edmonton Police Service Hate Crimes

7/ FORD, Caylun

Will state:

Can recognize WU as a Calgary consulate official who he met and spoke with in Spring of 2004
That WU handed out hate propaganda to WU during that visit, and that it was the same material being handed out at the AFF Conference at U of A in June of 2004.

8/ YEH, Chi Yao

Will state:

He can identify him as a Chinese Consulate Official
He observed the hate literature on the table for public distribution(see exhibits)
He removed some of the hate literature
He cannot identify WU or CAO from the picture of the Consulate officials in the Chinese Color pages.
He may be able to identify WU or CAO in court.

9/ CHENG, Taiwang

Will state:

He attended the AFF Conference
Observed the hate literature ("Press Release" and "The Truth") on the table for public distribution
He took some of the copies of the literature
Was confronted by a male that he may be able to recognize as WU or CAO

INVESTIGATOR

Reg #1766 Cst. CAMP

SIGNATURE

DATE

2005

DUTY ASSIGNMENT

/Hate Crimes

COPIES TO

DATE

2005

PAGE

17

of : **25**

APPROVED BY

Staff Sgt. McCann

COMPUTER GENERATED REPORT

REV Feb. 1

Стр. 17 от 25

Че е влязла в конфронтация с двамата мъже и ги е последвала в превозното им средство.

Че е забелязала, че двамата мъже притежават големи купове насаждаща омраза литература („Истината” и „Изявление в пресата”).

Че е забелязала двамата мъже да раздават литературата на хората.

Че е забелязала многобройни насаждащи омраза публикации на конферентната маса.

Че е разпознала и двамата обвиняеми като служители от консулството и е идентифицирала и двамата в Отдела за престъпления на омразата към Полицейско управление в Едмънтън.

7/ ФОРД, Кейлън

Ще заяви:

Че е в състояние да разпознае У в качеството му на служител от консулството в Калгари, с когото се е срещнал и е разговарял през пролетта на 2004 г.

Че У му е дал насаждаща омраза пропаганда по време на тази визита и че това е същият материал, раздаван по време на конференцията на ФАС в Университета в Алберта през юни 2004 г.

8/ Йе, Чи Яо

Ще заяви:

Че може да го идентифицира като служител от китайското консулство.

Че е забелязал насаждащата омраза литература на масата, за публично разпространение. (виж веществените доказателства)

Че е отстранил част от насаждащата омраза литература.

Че не може да идентифицира У или ЦАО от снимката на служители от консулството в „Chinese Color Pages”.

Че може да е в състояние да идентифицира У или ЦАО в съда.

9/ ЧЪН, Тайуанг

Ще заяви:

Че е присъствал на конференцията на ФАС.

Че е забелязал насаждащата омраза литература („Изявление в пресата” и „Истината”) на масата, за публично разпространение.

Че е взел няколко копия от тази литература.

Че е бил конфронтиран от лице от мъжки пол, което той може да разпознае като У или ЦАО.

Как литературата определя пропагандата на омраза:

Омразата е дефинирана както при Р. КИЙСТРА, както следва:

Емоция от прекомерно и крайно естество, ясно асоциирана с очерняне и ненавист... това е емоция, която – ако бъде упражнявана срещу определена група хора – означава, че тези индивиди трябва да бъдат презирани, ненавиждани, да не бъдат уважавани и да бъдат превърнати в обект на малтретиране на базата на групово съгласие.

Следващите откъси от насаждащите омраза материали, предоставени на конференцията, като цяло представляват нарушение на параграф 319(2). В тези публикации наред с литературата са изложени и снимки. Снимките изобразяват жертвоприношения, убийства и самоубийства. Снимките са използвани с цел засилване на емоцията чрез пропагандата.

1/ Изявление в пресата

Заглавие: Култовият характер на Фалун Гонг.

„Фалун Гонг е зъл култ“ е встъпителното подзаглавие.

„Какъв вид нелегална организация е Фалун Гонг?“ (стр.1. първи параграф)

Параграф 2:

Говорейки за основателя на Фалун Гонг, Ли ХОНГДЖЪ, в текста се заявява: „За да постигне скритите си цели, той заговорническо зад кулисите“ (пар.2)

Той „подстрекаваше практикуващите Фалун Гонг да се събират и да тормозят хората,“

„Практикуващите Фалун Гонг, като омагьосани, сляпо се подчиниха на заповедта му. Хиляди от тях свършиха с разбити семейства, умствени разстройства и дори смърт.“

„Какъв вид нелегална организация е Фалун Гонг, която притежава такава омагьосваща и контролираща съзнанието власт?“

Параграф 3

„Такава власт може да бъде притежавана единствено от култ. Източник на факти доказва, че организацията Фалун Гонг не е обикновена легална група, а типичен култ.“

Подзаглавие: „Слава, придобита чрез измама на обществеността и боготворене на основателя на култа“

Стр.2, параграф 1

Обяснявайки за Ли ХОНГДЖЪ: „ ... опитвайки се да контролира съзнанията на практикуващите Фалун Гонг, да ги командва и да забогатява от тях. Измамни и омагьосани от него, практикуващите Фалун Гонг ...“

Стр.2, параграф 2

„Практикуващите Фалун Гонг могат да бъдат разделени на три етапа; подмамвани, с промити съзнания и сплашени.“

**R-2**☐ Continuation☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.**Narrative**

Offence Code	ACC	REP	UNF	CBC	CBO	SEQ

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE DATE

2004 Jun 21

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

INVESTIGATION DATE

01/06/05

Page 2, paragraph 2

..he filled the practitioners with awe and fear toward him.

Such mind control made the practitioners low-spirited and uncommunicative. They lost their sense of responsibility for the society and their families, and become fanatically addicted to cultivation and propagating the fa. Li HONGZHI was fond of saying, You can come and go at will, but he knew that his spiritual fetters would keep practitioners chained to him in spite of themselves, and compel them to propagate the fa and recruit more people.

Page 3, Sub title

Fabricating False Theories to Delude People.

Page 3 paragraph 2

Doomsday and explosion of the earth so as to produce panics and an atmosphere of fear, and to ensure that practitioners follow him passionately and blindly.

In recent years, there have been many cases in which Falun Gong practitioners committed suicide, suffered mental disorders or did harm to their families, friends or other people, being frightened by the theories of doomsday and destruction of the earth.

Page 3, paragraph 3

Relying on the trickster's philosophy that the greater the exaggeration the more people believe it. Li HONGZHI fabricated a fallacy that practicing Falun Gong and obtaining Falun Dafa could substitute for treatment by doctors and medication.

Page 3, paragraph 3

...urged practitioners to daily remind each other that believing and practicing would do the work. The deluded victims at first started to cultivate themselves..

Page 4

Sub title

Harming Lives and Trampling on Human Rights

Li HONGZHI attracted people to practice Falun Gong by deception, and exercised mind control over them, which is a serious encroachment on the legitimate rights of citizens.

Page 4, paragraph 2

With this deliberately designed deception, he lured innocent people,

..In fact, the last thing Li HONGZHI and his Falun gong organization care about is practitioners health.

VESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
Reg #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005		191 of 125

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 19 от 25

Стр.2, параграф 2

„Той изпълни практикуващите със страхопочитание и страх към него. Подобен контрол над съзнанието направи практикуващите унили и некомуникативни. Те изгубиха чувството си за отговорност към обществото и семействата си и станаха фанатично пристрастени към самоусъвършенстването и пропагандирането на закона. ЛИ ХОНГДЖЪ обичаше да казва: „Можете да дойдете по своя воля и да си тръгнете по своя воля“, но знаеше, че духовните му окови биха държали практикуващите приковани към него пряко волята им, биха ги заставяли да пропагандират закона и да вербуват още хора.“

Стр.3, подзаглавие

„Фабрикуване на лъжливи теории за заблуда на хората“

Стр.3, параграф 2

„Страшният съд и избухването на Земята [са измислени], за да създадат паника и атмосфера на страх, и да осигурят пламенното му [на Ли Хонгджъ] и сляпо следване от практикуващите.

През последните години е имало много случаи, в които практикуващи Фалун Гонг са извършвали самоубийство, страдали са от умствени заболявания или са нанасяли вреда на своите семейства, приятели или други хора, изплашени от теориите за Страшния съд и унищожението на Земята.“

Стр.3, параграф 3

„Разчитайки на мошеническата философия, че колкото по-голямо е преувеличението, толкова повече хората вярват в него. ЛИ ХОНГДЖЪ изфабрикува заблудата, че практикуването на Фалун Гонг и получаването на Фалун Дафа биха могли да бъдат заместител на лекарското лечение и приема на лекарства.“

Стр.3. параграф 3

„... подтикваше практикуващите да си напомнят ежедневно, че вярата и практикуването ще свършат работа. Заблудените жертви първоначално започнаха да се самоусъвършенстват.“

Стр.4, подзаглавие

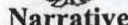
„Нанасяне вреда на човешки животи и погазване на човешките права“

„ЛИ ХОНГДЖЪ привлече хората към практикуването на Фалун Гонг чрез измама и упражняваше контрол над съзнанията им, което е сериозно посегателство над законово обусловените права на гражданите.“

Стр.4, параграф 2

„С тази преднамерено планирана измама, той подлъга невинни хора“

„...Всъщност последното, за което се грижат ЛИ ХОНГДЖЪ и неговата организация Фалун Гонг, е здравето на практикуващите.“



Continuation

o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

9 Y.O.

[illegible]

FILE NUMBER

04-166657

MASTER FILE NUMBER

CROSS REFERENCE

Narrative

OCCURRENCE TYPE	
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14
15	15
16	16
17	17
18	18
19	19
20	20
21	21
22	22
23	23
24	24
25	25
26	26
27	27
28	28
29	29
30	30
31	31
32	32
33	33
34	34
35	35
36	36
37	37
38	38
39	39
40	40
41	41
42	42
43	43
44	44
45	45
46	46
47	47
48	48
49	49
50	50
51	51
52	52
53	53
54	54
55	55
56	56
57	57
58	58
59	59
60	60
61	61
62	62
63	63
64	64
65	65
66	66
67	67
68	68
69	69
70	70
71	71
72	72
73	73
74	74
75	75
76	76
77	77
78	78
79	79
80	80
81	81
82	82
83	83
84	84
85	85
86	86
87	87
88	88
89	89
90	90
91	91
92	92
93	93
94	94
95	95
96	96
97	97
98	98
99	99
100	100

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION	
1	2
3	4
5	6
7	8
9	10
11	12
13	14
15	16
17	18
19	20
21	22
23	24
25	26
27	28
29	30
31	32
33	34
35	36
37	38
39	40
41	42
43	44
45	46
47	48
49	50
51	52
53	54
55	56
57	58
59	60
61	62
63	64
65	66
67	68
69	70
71	72
73	74
75	76
77	78
79	80
81	82
83	84
85	86
87	88
89	90
91	92
93	94
95	96
97	98
99	100

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004Jun 21

INVESTIGATION DATE

01/05/2016

...they frightened practitioners into believing that seeing doctors or taking medication would press the karma back into them...

Poisoned by his false theories, few Falun Gong practitioners dare to see doctors or take medication.

Page 4, paragraph 3

Li HONGZHI and his Falun Gong organization also tried, by hook or by crook, to keep practitioners from normal family and social lives. Enmeshed by his false theories, many Falun gong practitioners abandoned their family and career responsibilities, and their pursuits in life. Their homes lost their previous warmth and happiness. Some practitioners even regarded their family members who tried to dissuade them from practicing Falun Gong as devils, and were ready to abandon or even kill them. In short, the false theories Li HONGZHI and his Falun gong pursue and the serious harm Falun gong has caused to practitioners families and social lives have fully demonstrated the inhuman nature of Falun Gong.

Page 5: Subtitle

A Secret, Compact Organization

Page 5, paragraph 2

The Falun Gong organization is so secretive in structure, ways of contact, operations and organization of disturbances that no ordinary Falun gong practitioners know the details, not to mention outsiders.

Page 5, paragraph 3

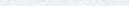
Depending on such a close organization as well as modern communication means such as the internet, a secret order issued by Li HONGZHI anywhere outside the country can reach all the Falun gong practitioners within a few days. The heads and key members of the Falun Gong organization often hatched their plots in moving vehicles to escape police detection.

Page 6, paragraph 2

A host of facts prove that the Falun Gong organization is not anything but a cult as Li HONGZHI would have people believe. It propagates false theories, operates in crooked ways, and has formed a force for evil. It is a downright illegal cult organization.

2/ The Truth, Cases of Falungong Victims

This 92 page publication is divided into four parts. The publication attempts to describe case studies of individuals lives that become a tragedy due to their practice of Falun Gong. It is evident that this book is a serious attempt to portray Falun Gong as an evil religious practice and to consciously change the public opinion of Falun Gong into one that would bring scorn, disrespect, and vilification to anyone practicing this religion.

INVESTIGATOR		SIGNATURE		DUTY ASSIGNMENT		DATE	
Reg #1766 Cst. CAMP				/Hate Crimes		2005	
APPROVED BY		DATE		COPIES TO		PAGE	
Staff Sgt. McCann 		2005 				20 of 25	

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 20 от 25

„... те спласиха практикуващите да повярват, че ходенето на лекар или приема на лекарства би натъпкал кармата обратно в тях,...”

„отровени от тези теории, малцина сред практикуващите Фалун Гонг се осмеляват да идат на лекар или да вземат лекарства.”

Стр.4, параграф 3

„ЛИ ХОНГДЖЪ и неговата организация също така се опитаха, по един или друг начин, да държат практикуващите настрана от нормален семеен и обществен живот. Оплетени в лъжливите му теории, много практикуващи Фалун Гонг изоставиха семейните си и професионални задължения и стремежите си в живота. Домовете им загубиха предишните си топлина и щастие. Някои от практикуващите дори сметнаха членове на семействата им, опитали да ги разубедят от практикуването на Фалун Гонг, за демони и бяха готови да ги напуснат или дори да ги убият. Накратко, тези фалшиви теории, които ЛИ ХОНГДЖЪ и неговият Фалун Гонг преследват, и сериозната вреда, нанесена от Фалун Гонг на семействата и на социалния живот на практикуващите, напълно демонстрираха жестоката природа на Фалун Гонг.”

Стр.5, подзаглавие:

„Тайна, стегната организация”

Стр.5, параграф 2

„Организацията Фалун Гонг е толкова секретна по отношение на структура, начини за контакти, операции и организация на безредиците, че никой обикновен практикуващ Фалун Гонг не е запознат с детайлите, да не говорим за външни хора.”

Стр.5, параграф 3

„Поради толкова стегнатата организация, както и съвременните средства за комуникация като Интернет, тайна заповед, издадена от ЛИ ХОНГДЖЪ от всяко едно място извън страната, може да достигне до всички практикуващи Фалун Гонг в рамките на няколко дни. Ръководителите и ключовите членове на организацията Фалун Гонг често крояха заговорите си в движещи се превозни средства, за да избегнат разкритието им от полицията.”

2/ „Истината, Случаи на жертви на Фалун Гонг”

Тази публикация от 92 страници е разделена на четири части. Публикацията прави опит да опише проучени случаи на хора, чийто живот се е превърнал в трагедия поради практикуването им на Фалун Гонг. Видно е, че тази книга представлява сериозен опит да се обрисова Фалун Гонг като зла религиозна практика и съзнателно да промени общественото мнение за Фалун Гонг в посока, която би донесла презрение, неуважение и очерняне на всеки, практикуващ тази религия.



o Continuation

- ### o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

- o Police Witness**

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

- o Y.O.

Office Code	AVC	REF	UNE	CBC	SCBO	SEQ

FILE NUMBER

04-166657

MASTER FILE NUMBER

CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

OCCURRENCE DATE

2004Jun'

INVESTIGATION DATE

00044 -

ON/GOING -

Part 1: "more than 1400 Falun Gong practitioners have died because of their refusal to see a doctor or take medicine."

This section describes 24 alleged incidents of Falun Gong practitioners succumbing to disease or injury, and their inevitable death by not taking medication due to their belief in Falun Gong. . It is written in a case study format and includes a synopsis of the event and the picture of the alleged victim. It is an obvious emotional manipulation to propagate against Falun Gong.

Some examples of the diseases are cancer, diabetes, heart attack, tumors, hypertension, stomach disease, heart disease, hepatitis, pneumonia, cerebral hemorrhage.

Part 2: More than 300 Falun Gong practitioners committed suicide

This section describes 39 individuals lives before practicing Falun Gong as successful and happy. It subsequently describes the horrible events that occur after the subject begins to practice Falun Gong which eventually leads to the individual committing suicide. It blames the suicide on Falun Gong.

Some of the methods of suicide include immolation, stabbing oneself, jumping from a moving train, jumping out a hotel window, poisoning.

Part 3: There are over 20 people killed or injured by Falun Gong practitioners.

This section describes how Falun Gong practitioners have killed or injured other people due to Falun Gong. The methods employed include a mother suffocating her daughter, husband stabbing his wife to death, mother stabbing her daughter to death, a son using a hammer and knives to kill his parents, axing a neighbor to death.

Part 4: There were many families broken up by Falun Gong.

This chapter is devoted to exposing the reader to 9 allegations of family and friends fracturing due to the fact that Falun Gong has become an obsession by their loved one's.

3/ The pamphlet titled, "What is Falun Gong?"

It is evident that this pamphlet is a serious attempt to portray Falun Gong as an evil religious practice and to consciously change the public opinion of Falun Gong into one that would bring scorn, disrespect, and vilification to anyone practicing this religion. The pamphlet does this by dividing its content into four parts:

1/ Why did more than 300 practitioners commit suicide?

This section reads, "Over 300 practitioners killed themselves by such means as burning or hanging themselves, jumping from high buildings, slashing their wrists or jumping into rivers."

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
Reg #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann 	2005 June 16		21 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

REV E-2-0001

Част 1: „над 1400 практикуващи Фалун Гонг са починали поради отказа им да отидат на лекар или да приемат лекарства.“

Този раздел описва 24 предполагаеми инциденти с практикуващи Фалун Гонг, покосени от болест или нараняване, и неизбежната им смърт вследствие на отказа им да приемат лекарства поради вярата им във Фалун Гонг. Разделът е формулиран като детайлно проучване и включва резюме на инцидента и снимка на предполагаемата жертва. Това е очевидна емоционална манипулация с цел пропаганда срещу Фалун Гонг. Някои примери за заболяванията са рак, диабет, сърдечен удар, тумори, високо кръвно налягане, болести на храносмилателната система, сърдечни болести, хепатит, пневмония, церебрална тромбоза.

Част 2: „Над 300 практикуващи Фалун Гонг са извършили самоубийство.“

Този раздел описва живота на 39 души, преди да започнат да практикуват Фалун Гонг, като успешен и щастлив. След това в него се описват ужасните събития, произтичащи след като субектът започне да практикува Фалун Гонг, което впоследствие довежда до неговото самоубийство. В него се обвинява Фалун Гонг за самоубийствата. Някои от методите за самоубийства включват самозапалване, наръгване с нож, скачане от влак в движение, скачане от хотелски прозорец, отравяне.

Част 3: „Има над 20 души, убити или ранени от практикуващи Фалун Гонг.“

Този раздел описва как практикуващи Фалун Гонг са убили или ранили други хора поради Фалун Гонг. Използваните методи включват майка, удушила детето си, съпруг, наръгал жена си до смърт, майка, наръгала дъщеря си до смърт, син, използвал чук и ножове, за да убие родителите си, посичайки съсед до смърт.

Част 4: „Има много семейства, разбити от Фалун Гонг“.

Тази глава е посветена на запознаването на читателя с 9 твърдения на семейства и приятели, разделящи се поради факта, че Фалун Гонг се е превърнал във фикс-идея за обичния им човек.

3/ Брошурата, озаглавена „Какво представлява Фалун Гонг?“

Очевидно е, че тази брошура е сериозен опит за обрисуването на Фалун Гонг като зла религиозна практика и за съзнателно променяне на общественото мнение относно Фалун Гонг към такова, което би довело до презрение, неуважение и злословене по адрес на всеки, упражняващ тази религия. Брошурата постига това като разделя съдържанието си на четири части:

1/ „Защо над 300 практикуващи се самоубиха?“

В тази част пише: „Над 300 практикуващи се самоубиха по начини като самозапалване или обесване, скачане от високи страни, срязвайки вените си или скачайки в реки.“



Narrative

☐ Continuation

☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.

Offence Code	AIC	REP	UNF	CBC	GBI	SEC

FILE NUMBER
04-166657
MASTER FILE NUMBER
CROSS REFERENCE

OCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCURRENCE DATE

2004 Jun 3

OCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

INVESTIGATION DATE

2006/11/10

It also shows examples of Falun Gong practitioners who killed themselves once they began to practice Falun Gong.

2/ Why were over ten innocent practitioners murdered?

It describes a mother and Falun Gong practitioner killing her daughter to rid her of the devil, and send her to Nirvana for the Falun Gong cause, and the founder Li HONGZHI. The article quotes HONGZHI with the following:

"Human beings are deteriorating, devils are everywhere. With disturbance by devils, you cannot practice. These devils should be killed."

This portrays the mother as being influenced by Falun Gong and the founder HONGZHI.

3/ Who made these families break up?

This section starts with the following:

"Family harmony is the most ideal happiness in Chinese tradition. However, families of Falun Gong practitioners have been hurt, and there have been no exceptions."

It also states:

"Li JINZHONG, a retired worker in Tunliu county in Shanxi province, used to have a happy family, but he died of suicide by burning because he practiced Falun Gong and wanted to reach "heaven" "

This section attempts to correlate family tragedy and breakup to the practice of Falun Gong.

4/ Who dares criticize Falun Gong?

This section quotes Li HONGZHI as attempting to incite followers to collectively rebel from the society rule of law. It then goes on to show Falun Gong practitioners protesting in front of government institutions and then calling it a "siege". It portrays practitioners as evil persons attempting to refute laws of society, and that they are reckless in their endeavor.

4/ The booklet titled, "Poppies of Modern Society, Stories of Falun Gong"

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
Reg #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005		22 of 25

Стр. 22 от 25

В раздела се дават и примери за практикуващи Фалун Гонг, самоубили се, след като започнали да практикуват Фалун Гонг.

2/ „Защо повече от десет невинни практикуващи бяха убити?“

Тази част описва майка, практикуваща Фалун Гонг, която убива дъщеря си, за да я отърве от дявола и да я изпрати в Нирвана за каузата на Фалун Гонг и на основателя Ли ХОНГДЖЪ. Статията цитира Ли ХОНГДЖЪ със следното:

„Човешките същества се покваряват, демоните са навсякъде. С намеса от демоните вие не можете да практикувате. Тези демони трябва да бъдат унищожени.“

Това описва майката като повлияна от Фалун гонг и основателя Ли ХОНГДЖЪ.

3/ „Коя е причината за разпада на тези семейства?“

Тази част започва със следното:

„Семейната хармония е най-съвършеното щастие в китайската традиция. Но семействата на практикуващите Фалун Гонг са пострадали, без изключения.“

Също се заявява:

„Ли ЖИНДЖОН, пенсиониран работник от окръг Тунлиу, провинция Шанси, имал щастливо семейство, но се самоубил чрез самозапалване, тъй като практикувал Фалун Гонг и искал да достигне „небето““.

Тази част се опитва да свърже семейната трагедия и раздяла с практиката Фалун Гонг.

4/ Кой се осмелява да критикува Фалун Гонг?

Тази част цитира Ли ХОНГДЖЪ като опитващ се да насърчи последователите си да се разбунтуват колективно срещу закононото управление на обществото. След това текстът продължава, показвайки практикуващите Фалун Гонг, протестиращи пред правителствените институции и наричайки това „обсада“. В него практикуващите са описани като зли хора, опитващи се да отхвърлят законите на обществото и безразсъдни в усилията си.

4/ Брошурата, озаглавена „Цветята на смъртта в съвременното общество, Истории за Фалун Гонг“ (Poppies of Modern Society, Stories of Falun Gong)



R-2

☐ Continuation

☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.

Narrative

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

Offence Code	A/C	REP	CONF	CBC	CBO	SEC

FILE NUMBER

04-166657

MASTER FILE NUMBER

CROSS REFERENCE

OCCURRENCE DATE

2004 Jun 18

INVESTIGATION DATE

04/06/04

This publication achieves its goals to propagate hate against Falun Gong practitioners by the following:

On pages 1-4 the literature espouses positive reviews of the ancient practice of Qigong. On page 5 it begins to explain how the founder of Falun Gong, Li HONGZHI, attempts to enhance Qigong with his own interpretation. The literature becomes scornful of the practice.

On page 5 it explains:

"In the early 1990's a sham Qigong emerged."

It also goes on to say, "Its founder, who has only received primary education and knows virtually nothing about Qigong, calls himself the founder of human civilization."

"In order to make learners believe in Falun Gong, Li lied to them..."

"He told his cronies: when you talk big, do it in most fantastic terms, or no one will believe you."

On page 7

Title: As his classes were getting bigger, Li found that he could hardly sustain his lie of treating illness with Falun Gong.

It goes on to describe the death of a Falun Gong practitioner who would not receive medical attention due to his Falun Gong Beliefs.

On page 10

It argues that HONGZHI was only after financial gain through Falun Gong.

On page 11

The opening sentence states: "Falun Gong practitioners are such a group of people who see no value of life."

"Some of them even regard it as a good deed to harm others lives..."

The next two paragraphs state that 1700 practitioners have died due to their Falun Gong obsession. It also claims that practitioners have murdered others because they regarded their actions as to get rid of devils. It

INVESTIGATOR

Reg #1766 Cst. CAMP

SIGNATURE

[Signature]

DUTY ASSIGNMENT

/Hate Crimes

DATE

2005

APPROVED BY

Staff Sgt. McCann

DATE

2005 June 19

COPIES TO

PAGE

23

of 25

Стр. 23 от 25

Тази публикация постига целите си да пропагандира омраза срещу практикуващите Фалун Гонг чрез следното:

На страници 1-4 материалът възприема позитивно отношение към древната практика чигонг. На стр.5 в него започва да се обяснява как основателят на Фалун Гонг, Ли ХОНГДЖЪ, се опитва да подобри чигонг със собствената си интерпретация. Материалът придобива презрително отношение към практиката.

На стр.5 в него се обяснява:

„В началото на 90-те се появи псевдо-чигонг.“

По-нататък се казва още: *„Основателят му, който е завършил само основно образование и не знае практически нищо за чигонг, се нарича създател на човешката цивилизация.“*

„За да накара изучаващите Фалун Гонг да повярват в него, Ли ги излъгал...“

„Той казал на своите довереници: когато преувеличавате,правете го с най-фантастичен език, иначе никой няма да ви повярва.“

На стр.7:

Заглавие: *„С разрастването на курсовете му, Ли открил, че едва ли би могъл да поддържа лъжата си за лечението на болести чрез Фалун Гонг“.* По-нататък се описва смъртта на практикуващ Фалун Гонг, отказал медицинско лечение поради вярата си във Фалун Гонг.

На стр.10:

Тук се твърди, че ХОНГДЖЪ е преследвал единствено финансова полза чрез Фалун Гонг.

На стр.11:

Уводното изречение гласи: *„Практикуващите Фалун Гонг са такава група хора, които не виждат в живота никакъв смисъл.“*

„Някои от тях дори считат за добра постъпка да вредят на живота на другите...“

Следващите два параграфа гласят, че 1700 практикуващи са починали вследствие на вманиачеността си във Фалун Гонг. Освен това се твърди, че практикуващите са убивали други хора, тъй като считали действията си за отървяване от демони.



Narrative

o Continuation

o Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

o Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

o Y.O.

Offence Code	A/C	REP	UNE	CBC	CBO	SEQ

FILE NUMBER

04-166657

MASTER FILE NUMBER

CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE DATE

2004 Jun 11

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

INVESTIGATION DATE

2004 Jun 11

states that, "In the eyes of Falun Gong practitioners all those actions that cause deaths are normal because they are done on the calling of their master, Li HONGZHI."

Pages 13-25 titled "Lost Lives"

This section describes how lives have been beset by tragedy if one practices Falun Gong. It describes occurrences to make the reader fearful of Falun Gong and its practitioners. Some examples:

Persons who have died because Falun Gong believers will not take medication for sickness

Examples of persons who have committed suicide for the cause of Falun Gong. There are graphic examples with pictures of persons who have self immolated themselves, jump out of buildings and mountains.

Falun Gong practitioners who have murdered family members and friends for the Falun Gong cause.

Pages 27-32 titled "A Challenge to the Law and Civilization"

This section portrays Li HONGZHI and Falun Gong as a security threat to the rule of law and civilized society. It does so by the following:

Page 28 states:

"Li HONGZHI has brainwashed his followers with fallacies that go directly against the Chinese traditions of cherishing life, loving the family and enjoying family relationships. And yet he started himself up as a representative of the traditional Chinese culture.

Indeed, no person with a right mind will ever believe his nonsense. Today, in China, nearly everyone knows what Falun Gong is all about."

Page 29 explains how Falun Gong practitioners eschew science. It goes on to show the deadly consequences of individuals who practice Falun Gong. It portrays three examples of persons who committed suicide and explains this is a direct result of Falun Gongs criticism of science.

Pages 30/34

Portrays what happens to people who criticize Falun Gong. It explains that persons will be harassed, and that institutions will be besieged by practitioners, and that the rule of law will not be respected.

Page 43/44

It states, "In the 1990's there emerged a small group of people in China, who treated family and kinship as "evil" and encouraged people to neglect their families and abandon kinship. This has violated the Chinese people's right to pursue happiness. This small group is Falun Gong."

INVESTIGATOR	SIGNATURE	DUTY ASSIGNMENT	DATE
Reg #1766 Cst. CAMP		/Hate Crimes	2005
APPROVED BY	DATE	COPIES TO	PAGE
Staff Sgt. McCann	2005 Jun 11		24 of 25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 24 от 25

[Текстът] гласи, че „В очите на практикуващите Фалун Гонг, тези действия, носещи смърт, са нормални, понеже са извършени по призива на техния учител, ЛИ ХОНГДЖЪ.“

Стр. 13-25, озаглавени „Изгубени животи“

Тази част описва как животът става осеян с трагедии, ако човек практикува Фалун Гонг. Тя описва случаи, за да накара читателя да се страхува от Фалун Гонг и тези, които го практикуват. Някои примери:

„Хора, които са починали, тъй като вярващите във Фалун Гонг отказват да приемат лекарства при заболявания.

Примери за хора, извършили самоубийство за каузата на Фалун Гонг. Съществуват графични примери с илюстрации на хора, които са се самозапалили, които са скачали от сгради и планини.

Практикуващи Фалун Гонг, които са убили членове на семействата си и свои приятели за каузата на Фалун Гонг.“

Стр. 27-32, озаглавена „Предизвикателство към закона и цивилизацията“

Тази част обрисова ЛИ ХОНГДЖЪ и Фалун Гонг като заплаха за сигурността на закононото управление и цивилизованото общество. Тя постига това по следния начин:

Стр. 28 гласи:

„ЛИ ХОНГДЖЪ е промил съзнанията на последователите си със заблуди, директно насочени срещу китайските традиции на любов към живота, любов към семейството и радост от семейните отношения. И при все това първоначално той започва като представител на традиционната китайска култура.

Действително, никой със здрав разум никога не би повярвал на безсмислиците му. Днес, в Китай, почти всеки знае какво представлява Фалун Гонг.“

Стр. 29 обяснява как практикуващите Фалун Гонг отбягват науката. Понататък са показани смъртоносните последствия за хората, практикуващи Фалун Гонг. Описани са три примера за хора, извършили самоубийство и се обяснява, че това е пряк резултат от критиката на Фалун Гонг към науката.

Стр. 30/34

Описва какво се случва на хората, които критикуват Фалун Гонг. Обяснява, че хората ще бъдат подложени на тормоз и че институциите ще бъдат обсадени от практикуващите, а закононото управление няма да бъде зачитано.

Стр. 43/44

Заявява, че „През 90-те години в Китай възникна малка група хора, които третираха семейството и родството като „зло“ и насърчаваха хората да пренебрегнат семействата си и да изоставят родството. Това е нарушение на правото на китайския народ да се стреми към щастие. Тази малка група е Фалун Гонг.“



Narrative

☐ Continuation

☐ Follow-up

(If a "Subject" was added, then an R-1 is required as page 1 of the follow-up.)

☐ Police Witness

(All members who have any involvement and are not submitting a Follow-Up Report.)

☐ Y.O.

Offence Code	AVC	REP	INT	CBC	CBO	SFO

FILE NUMBER

04-166657

MASTER FILE NUMBER

CROSS REFERENCE

OCCURRENCE TYPE

Wilful Promotion of Hatred

OCCURRENCE DATE

2004 Jun 1

OCCURRENCE LOCATION

U. of A., Lister Hall

INVESTIGATION DATE

01/06/06

The two pages have examples that portray Falun Gong as the root of family breakup, suicide and death.
Pages 47-50

This section portrays case studies of individuals that were involved in Falun Gong, and the tragedies that were inflicted on their lives as a direct result of the religion. It goes on to state that these individuals have since been de-programmed, and are now denouncing Falun Gong. It portrays that love, family, career, responsibility and wisdom all come back once the religion is denounced. It attempts to portray a renewal for life that was gone while in the grasp of Falun Gong.

Page 54

States: "Among the people offering help to Falun Gong practitioners, some are former Falun Gong addicts themselves who had fallen victims to the cult and are now using their own bitter experiences as a warning to others."

Recommendations:

It is in my professional opinion that the literature being disseminated by the accused does constitute hate as indicated by the Supreme Court in the Keegstra decision, and that a charge of Wilful Promotion of Hatred under section 319 (2) CCC is warranted.

INVESTIGATOR

Reg #1766 Cst. CAMP

SIGNATURE

DATE

2005

DUTY ASSIGNMENT

/Hate Crimes

COPIES TO

DATE

2005

PAGE

25

of

25

COMPUTER GENERATED REPORT

Стр. 25 от 25

На двете страници се намират примери, описващи Фалун Гонг като коренната причина за семейната раздяла, за самоубийството и за смъртта.

Стр. 47-50

Тази част описва задълбочени проучвания на хора, занимавали се с Фалун Гонг, и трагедиите в живота им, предизвикани като директен резултат от религията. По-нататък заявява, че оттогава тези хора са били „де-програмирани“ и сега се отричат от Фалун Гонг. Описва се как любовта, семейството, кариерата, отговорността и мъдростта – всички те се завърнали щом религията била отречена. Опитва се да обрисова възраждане за живот, който е липсвал по време на хватката на Фалун Гонг.

Стр. 54

Гласи: „Сред хората, предлагащи помощ на практикуващите Фалун Гонг, някои са бивши пристрастени към Фалун Гонг, които са станали жертви на култа и сега използват собствения си горчив опит като предупреждение към другите.“

Препоръки:

Моето професионално мнение е, че разпространяваната от обвиняемите литература действително съдържа омраза, както е посочено от Висшия съд в решението на Кийстра, и има основание за обвинение в умишлено насаждане на омраза по член 319(2) съгласно CCC(Canadian Citation Committee).